# Routes to tour in Germany

# The Rheingold Route

German roads will get you there - to the Rhine, say, where it flows deep in the valley and is at its most beautiful. Castles perched on top of what; at times, are steep cliffs are a reminder that even in the Middle Ages the Rhine was of great importance as a waterway. To this day barges chug up and down the river with their cargoes. For those who are in more of a hurry the going is faster on the autobahn that runs alongside the river. But from Koblenz to

Bingen you must take the Rheingold Route along the left bank and see twice as much of the landscape. Take the chairlift in Boppard and enjoy an even better view. Stay the night at Rheinfels Castle in St Goar with its view of the Loreley Rock on the other side. And stroll round the romantic wine village of Bacharach.

Visit Germany and let the Rheingold Route be your

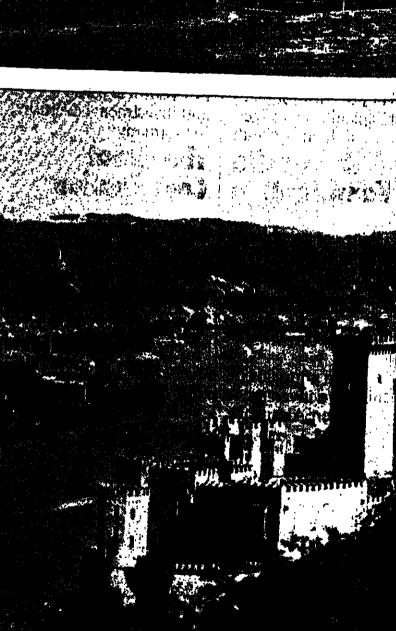


- 1 Bacharach
- 2 Oberwesel 3 The Loreley Rock
- 4 Boppard
- 5 Stolzenfels Castle



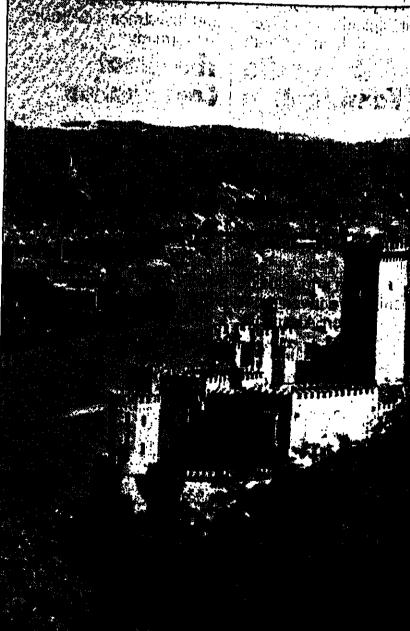






# burg, 13 February 1983 -second year - No. 1072 - By air





# The German Tribune

A WEEKLY REVIEW OF THE GERMAN PRESS

ISSN 0016-8858

### Shamir in Bonn partly with EEC in mind

spring 1981 Stern magazine conled from an opinion poll that German sympathies were increabeing transferred from the Israe-

venty-four per cent, the Allensbach ket research institute claimed, ld sooner side with the Arabs; only er cent still preferred to side with smells. The remainder were unde-

e trend was doubtless due to growanxiety among West Germans about upplies; it will also have been due nt to a number of political moves

bey will clearly have included the ks levelled by Israel's Prime Minis-Menachem Begin, at the Bonn ncellor, Helmut Schmidt.

sraeli Foreign Minister Yitzhak Shaflew into Frankfurt for political with the new Bonn government on

llateral issues played only a suborrole. German and Israeli diploagree in assessing relations betthe two countries as good.

ourist travel to Israel may have deed slightly but the Bonn Foreign Ofsays that when stock is taken the ance is well in the black. n the Isrueli side hopes of reaching

ment on a date for the visit by the

#### IN THIS ISSUE

	ARMAMENT George Bush spells out zero plus' option	Page 2
	Daulsche BP narrowly Werts closure	Page 6
	ilight Mier and the Holocaust a historian's view	Page 11
	MORISM Myht-wing raids on US forces?	Page 15
Y	niumająkiminis promoses storotora mora i otes sara	1411141114111

bably help to account for the opti-

Weign Minister Shamir was obisly not going to use the convenient that his visit more or less coincided the 50th anniversary of Hitler's over of power to launch attacks on man politicians.

he present Chancellor, Herr Kohl, eniably did not take part in the Se-My World War, unlike his predeces-, Herr Schmidt.

But the term Palestinian is used as a ditical irritant by the new Bonn got mient (and its old Foreign Minister) ust the same sense as it was by its.

In the past this has invariably been enough to prompt the Begin government to criticise Bonn in terms of historical parallels.

In a recent interview Chancellor Kohl stated in no uncertain terms his intention of visiting Israel, although he made no mention of a date.

Always assuming he is re-elected in the March general election Israel expects him to make his visit later this

In his statement Herr Kohl sought to strike a balance and rule out misinterpretations by adding that he planned to visit both Israel and Arab countries.

Mr Shamir's visit to Bonn was, in protocol terms, returning Herr Genscher's visit to Israel last June, although this time Israel will have been more interested in Herr Genscher as chuirman of the EEC Council of Ministers.

Conversely, Herr Genscher was bound to make use of his Common Market role to make his points more convincingly and emphatically than he could have done solely as Bonn Foreign

Differences of opinion between Bonn and Jerusalem are indeed so substantial that Chancellor Kohl made no bones about them in the interview in question. "We agree with Israel in the aim of

ensuring its survival and security," he said, "but we are not agreed on all points of the practical policies needed to achieve this aim."

Bonn and the European Community are naturally upset most by the Lebanon problem, but Herr Genscher was no less emphatic in pointing out Bonn's continued dissatisfaction with Israeli settlement policies.

Israel readily admits that it is subject

Chancellor Kohl in London

the arms lesus.

Bonn Chancellor Halmut Kohl and British Prime Minister Margaret Thatcher meet

the Press after a working lunch at Chequers, where their talks were dominated by



Foreign Minister Shamir of Israel is welcomed to Bonn by President Caratens

to US and European pressure on these issues, but it shows no signs of readiness to take up US proposals, let alone Arab plans.

The Israel view is that this political ressure is merely a certain degree of nationce in the West.

Herr Genscher sought on the EEC's behalf to impress on Mr Shamir that it was more than impatience, calling on Israel to play a constructive part in easing the situation and disengaging troops in the Lebunon conflict.

The prevailing view in Bonn is that there is no point in even taking up the Palestinian problem again until a solution has been found to all Middle East issues associated with the Lebanon.

But in his capacity as EEC chairman Herr Genscher could do no more than appeal to the Israelis, who have invariably taken a dim view of European peace

They feel they have been detrimental to the peace process in the Middle East. doing it no good at all, so Bonn saw no need to reiterate known viewpoints on the Palestinian question.

. Enough plans had been tabled, it was argued, and Chancellor Kohl had already outlined the German view, based on the principles approved by the European Council, or EEC summit, in Ven-

These were that Israel was entitled to exist within secure and recognised frontiers, while the Palestinians were to be ullowed the right of self-determination and all parties to the conflict were to renounce the use of force to settle their

Less mention is made by Bonn of the PLO nowadays, which is a striking token of consideration for the Israeli view, especially as the Venice resolution expressly referred to the PLO as a representative of the Palestinian people.

Mr Shamir took good care not to be too demonstrative in rejecting European demands and expectations with regard to Israel's attitude in the Leba-

larael is seriously worried by the prospect of southward expansion of the EEC to include Spain and Portugal. As a producer of citrus fruits it is used to and indeed relies on) exporting fruit to the Common Market countries.

Once Spain and Portugal are mombers of the European Community they will definitely have the edge over Israel. They already envisage a degree of protection for their citrus fruit output that iwould be entirely at Israel's expense.

Chancellor Kohl was not prepared to go any further than promise Mr Shamir to strike a reasonable balance of inte-

But Israel could feel it had done well if it were able to feel it could rely on Bonn to be a committed and influential advocate of its interests in the EEC.

(Stuttgarter Zeitung, 4 February 1983)

Sten Martenson



#### **B** DISARMAMENT

### George Bush spells out 'zero plus' option

## 

Sending US Vice-President George Bush to Europe and Secretary of State George Shultz to the Far East was less a grand design than a hasty attempt at fence-mending.

The two Georges were sent on their respective missions in a bid to brush up the poor image of US foreign policy and prove a point to a doubting world,

It was that despite the confusion and contradictions of the Reagan administration President Reagan was still the unerringly strong Western leader he set out to be.

Mr Bush wisely chose not to tour Europe with a raised forefinger. His main aim was to listen to what the Europeans had to say, his hosts were briefed,

In Paris he planned to check how firmly based the Mitterand government's surprising Atlantic loyalty was on missile modernisation.

In Bonn he aimed to see how much strain West German opinion could withstand and how neutralist it was in

Above, all, he proposed to sound out in Geneva how flexible the Soviet attitude might prove in the Eurostrategic

But from the outset Mr Bush made if clear, especially to Bonn, that he was expecting a straight answer and had no intention of merely lending America's Atlantic allies a shoulder to cry on...

He was not prepared just to listen to their laments, and he was not in Europe just to accept messages but also to bring them. The messages he brought with him were clear enough, so much so that President Reagan's pathos-packed yet somewhat pedestrian open letter to the peoples of Europe seemed a mere minor obligation.

Mr Bush himself evidently attached greater importarice to his major Berlin speech testifying to a new US flexibility while at the same time clearly outlining the limits of Washington's readiness to make concessions.

He did so more clearly than can have been to the liking of many a self-styled disarmament expert on this side of the Atlantic, pundits who would prefer to maintain a thick fog over the missile

Despite Mr Reagan's letter Washington is now tending to part company with the zero option, which as Mr Bush put it could at best be a moral starting

The zero plus idea is gaining more and more support, envisaging a comparable number of comparable legic wespons on both sides, was a con-

But the plus would need to be so honestly estimated and laid down in such detail that it benefited both sides and not just the Soviet Union. Test to a se

Laying down the details would be far from easy because a number of crucial secondary conditions lurk behind the four main prerequisites sketched out by the US Vice-President

The first is that there must be no Sovict missile monopoly. That means that the Soviet superiority even the most

conciliatory of proposals to be made so far by the Kremlin entails.

The second is that there must be no agreement by which, to quote M. Mitterrand, the incomparable is compared. That invalidates the sleight of hand by which Moscow would like to set its SS-20 systems off against British and French nuclear forces designed for entirely different purposes.

It rules out the attempt to allow the West to deploy slow Cruise missiles if it dispenses with Pershing 2s, in return for which the Russians will be allowed to retain their SS-20s.

Last but not least, it invalidates any attempt to make the Soviet Union scrap only obsolete devices.

The third is that there must be no withdrawal behind any artificial line. That means the United States takes a dim view of proposals for a nuclear-free zone in Europe.

Such proposals are currently going the rounds yet again, but as always the West would be the loser for obvious geographical reasons.

It also means the proposal for a Soviet missile withdrawal to beyond the Urals is unacceptable to the United

It is not just that from there the missiles could continue to threaten Europe at any time. Washington would like to avoid a transfer of Soviet missile potential to the Far East, where it could be aimed at China and Japan.

There Secretary of State George Shultz was engaged in an equally tricky mission needing coordination with Mr Bush's tour of Europe.

The fourth is that there must be no disarmament or arms limitation agreement without reciprocal inspection and

The framework thus outlined by Vice-President Bush is thus closely drawn, but it does leave room for manoeuvre and is not a covert reversion to the utopian zero option as East Bloc propagandists and their sidekicks in the West rushed to suggest.

European critics, both bona fide and false disarmament experts, will have to restore order to their own minds at last.

They rightly call on America to clearly define its confused and confusing foreign policy yet are appalled when a definition is given that is less than entirely in keeping with what they would like.

This is sheer schizophrenia. They call for consolidation of the Western alliance on the one hand while complaining about the pact being undermined on the other when America draws up guidelines that are not easily palatable.

It is also total hypocrisy. The Atlantic alliance is capable of regaining a chance of survival, but not by a gutless game of hide and seek to avoid looking unpleasant East-West truths in the face.

What is called for is clear determination on the part of a leading power to engage in politics as the art of the possible to the last moment.

But it must allow itself neither to be unduly intimidated by popular but fleeting currents of opinion nor to be confused by the misleading new mathematics of Soviet politicians.

Hans O. Staub (Rheinischer Merkur/Christ und Welt,

### Reagan offer makes summit less likely than ever

TS Vice-President George Bush outlined in a wide range of talks in Bonn and Berlin the new American policy for the Geneva disarmament

As he did so the small print was being worked out at top speed in Wash-

The Americans still consider the zero option to be the only conceivable moral solution, and thus the best solution, in connection with medium-range missiles in Europe.

In would entail a total withdrawal of all Soviet missiles aimed at targets in Western Europe, in return for which the United States would dispense with missile modernisation.

At the same time Washington would be prepared to come to terms at as low a level as possible, which means a pertial withdrawal of Soviet medium-range missiles and partial missile modernisation by the Americans.

That is the tenor of what is going the rounds behind the scenes. But in public Mr Bush made a speech in Berlin that was entirely in keeping with President Reagan's strategy of being tough and

Persistent. He proclaimed the US desire for peace and more than called the Soviet desire for peace into question, levelling massive accusations at Moscow.

The tenor of his speech made the atmosphere even more electric when, at any status quo is ruled out, including West Berlin hotel, he pulled out of his the end of his address, delivered in a c succeed. breast pocket an open letter to Euro-

pean public opinion penned by President Reagan.

In it Mr Reagan said he was prepared to meet the Soviet leader, Mr Andropov, at any time and at any place he wished. There was no mention of the thorough preparations and reasonable prospects of success Washington had previously insisted on.

The US President had indeed laid down even tougher conditions, making the by no means likely eventuality of a summit conference even less probable.

To all intents and purposes a meeting between the world's two most powerful men was thus virtually ruled out for the foreseeable future.

By the terms of the open letter the meeting between Mr Reagan and Mr Andropov was to serve the sole purpose of signing a treaty scrapping all land-based medium-range missiles, which was regarded by US diplomats as an proved version of the zero option,

Little imagination is required to assume that Whatever the Soviet Union might want, terms such as these are definitely not on.

The West's sea-based medium-range nissiles, on board nuclear submarines, for instance, weigh no less heavily on Moscow than its land-based ones.

After Mr Bush's Bonn and Berlin visits it remains to be seen whether President Reagan's bid to regain the initiative in dealings with the Russians will

Peter W. Schroeder (Stuttgarter Nachrichten, 2 Pebruary 1983)

#### Russia doe in general election campaign is in full swing even though it is still untain whether elections will be held. not reject Incertainty will persist until the antitutional Court rules on the suited by four MPs who contend that the US offer solution of the Bundestag was un-

Tair blows the from Mossing Chancellor Kohl stands to lose most. Chancellor Kohl stands to lose most. The Soviet reply to President to politicians who advocated the questopen letter cannot, despite its major of parliament following his engineering.

summit meeting.

If anything, the opposite is to bring about new elections.

The Soviet Union has been store foot the political bill should the strasince President Reagan assumed the court has various options. It insistence on a direct dialog if approve Herr Kohl's manoeuvre of Soviet policy for some time.

Both sides are nonetheless to be the most unlikely outwarlly, like cuts pawing round the meal, because neither wants to be fied on the issue consider Kohl's way other how keen it really is on a maninging about new elections unconinterpreted as a sign of weaksning ave the other side the edge.

gave the other side the edge.

For the Soviet Union summer macy with the United States up an international image tarnished pansionism in Afghanistan and de nary measures imposed on Polad For Mr Reagan, who is comban

increasingly heavy domestic m the idea of commanding attack.

holding a meeting with the South part from the six parties already in der just before the next Preside the Bundestag or the state assembled to hold its attraction.

Both could use summit diplomating to stand in the general electron demonstrate to Western Europe, in:

good graces they are easer to They include the Communists (KPD) Washington as an ally, Moscowood the extreme right-wing National of wielding influence, how responses (NPD), they take their disarmament to but their actual participation in the tions.

**Political** 

parties

line up

not meet the conditions laid down

MKPD and NPD, the Christian Ba-

ilan People's Party (CBV), the KPD/

Marxists/Leninists), the Interna-

endent: Social Democrats (USD),

Pederation of West Gorman Com-

D), the German Family Party, the

Bical-Democratic Party (ODP)

(General-Anzeiger Bonn, 28 January 1983)

the Cosmopolitan Liberal Action

So America and Russia are beginer signatures of support by 31 Jabe tempted to make their own any. They need a 100,000th of the elicut to be sweet reason and a ble voters for each state ticket, or a basis for negotiations and treates aximum 2,000.

By the same token they will be their election commissioner Franz ed to accuse each other of bely pensited has formally announced tructive and inflexible.

The play is then acted out, we live ticket of Berlin and the Greens theatrical effects, to an asset in any event recognised contestants public in Bast and West, the constants they have held a minimum of proposals seeming to be less into seats in state assemblies since the than how they are received by telections.

The Green-Alternative ticket (GAL)

In this context the Russians with is represented in the Hamburg le-late proved more successful the lature is not deemed to be a political Reagan, whose image in Western typecause it represents a medley of ope is not favourable to any more layering political aims. ut it is not interested in standing in

It goes without saying that a respect election.
tion of the East-West dialogue the commission is chaired by Kroponly be welcomed, but a summit steat and consists of two CDU and ing can only be the consequence SPD members and one member the wellspring, of an improvement was sent the CSU and the FDP. lateral ties between Moscow and I that had to rule on a total of 23 apparent the control of t

Peter Seis Palions by small and miniature group-that wanted to be recognised as strictal parties and take part in the ge-

#### The German Tribuit Fleven were rejected becau

Publisher Friedrich Reinecke Editor-in-Chie White laws governing political parties.

Not-editor Senson Burnett — Obtribution in Among those recognised were, apart

Beorging Picone

Advertising rates Est No. 14 — Annual subscription DM 45. rinled by Druck- und Verlagshaus Friedrich Ri kemen-Blumenthel Distribuled in the USA by AAILNIGS, Inc. 540 West 24th Street, New Yor Onts

All affects which THE GERMAN TRIBUNE representation of the editorial selecting newspapers of the Federal Republic of my. They are Complete translations of the original no way shridged nor editorially recreited.

**GENERAL ELECTION** 

### Kohl would be in trouble if court ruled against him

Engelhard (FDP) gives the suing MPs a good chance of success.

The Constitutional Court could also follow the pattern of its ruling on the Basic Treaty with East Germany and let Kohl's and Carstens' interpretation of the Constitution pass, though not unconditionally but with several strings at-

This would mean the go-ahead for the general election but the Bundestag the government and the President would have their knuckles rapped and would have to face severe consequences in case of a repeat performance.

The third possibility, a clear no to elections would be a fiasco for Kohl.

Immediately after the FDP switched coalition partners, unseating Helmut Schmidt and bringing Helmut Kohl to power, the new Chancellor guaranteed

As he was bent on campaigning as a sitting Chancellor he shirked the obvious and uncomplicated approach, resignation.

His detour via the engineered vote of no considence on 17 December could now take him up a blind alley.

If the promised election cannot be held after all, Kohl will stand accused of having deceived the public, a somewhat tricky situation for a party boss whose team has for weeks accused other politicians of lying and fraud.

His challenger, Huns-Jochen Vogel, has already called on him to resign should this happen and Kohl would find it hard not to do so under the cir-

There would, of course, also be considerable confusion in the Bundestag it-

The conservatives would, virtually from one day to the next, need a new nominee for the Chancellorship; and considering the rivalries between CDU and CSU they would be hard pressed to pull one out of a hat.

To make matters even more complicated, whoever they nominate would also have to be acceptable to the FDP. The result could well be a CDU or SPD minority government.

If Kohl opted to remain in office he would be faced with a shambles. Arguing that he went out of his way to keep his promise of new elections and that had no choice but to bow to the Constitutional Court ruling would hold

Detractors would argue that he knew the risks from the very beginning and that there was no excuse for bending the Constitution for purely tactical rea-

Another wide open question is the support Kohl would receive from the parties in his coalition in the period until normal elections in 1984.

The new coalition has deliberately omitted dealing with numerous controversial issues that would have to be dealt with during this legislative period should the general elections not be held

and the dissolution of the Bundestag be

As it is Helmut Kohl, Franz Josef Strauss and Hans-Dietrich Genscher are not on the same wavelength on the Nato missiles issue.

The same applies to Ostpolitik and Deutschlandpolitik, in which the CSU has its own ideas.

Then there is the problem of surtax for higher earners which Herr Kohl wants to be non-repayable while the FDP insists it be regarded as a compulsory loan and hence repayable.

The safe majority Kohl still had when he posed the 17 December confidence question could easily crumble in the next two years. . . .

But even should Kohl be spared a major debacle, he is unlikely to come out of the Constitutional Court dispute unscathed.

Even a half-hearted go-ahead from the justices would not entirely clear him of the image of a man who has tried to tamper with the Constitution.

A reprimand by the bench not to try the confidence vote manipulation a second time, or even a dissenting minority in an otherwise positive ruling for Kohl, would provide the Opposition with plenty of ammunition in the current campaign, which would hardly enhance the conservatives' election prospects.

Kohl's tactics have already turned out to be a boomerang in one respect. Had he called for immediate new elections last year the conservatives would almost certainly have gained an absolute majority.

The FDP would have stood no chance of being returned to parliament and the SPD was in disarray at the time, as Franz Josef Strauss said the other day. Herr Kohl has since lost the edge he had in October. Joachim Hauck

(Nürnberger Nuchrichton, 3 February 1983)

No party has taken as much trouble hummering out a cumpaign plat-

form as the FDP. The CDU and CSU national committees only rubber-stamped what the party bosses drafted in the way of mellifluous and non-committal basic policy statements.

The SPD delegates only met to demonstrate unity in adopting their plat-

The FDP, on the other hand, went into the details of their programme as if they had to chart their party's course forever.

At all events that was the impression gained at the Liberals' campaign congress in Freiburg late in January...

This particular congress had to fulfill a number of functions. For one thing, it was the first major meeting after the Berlin congress in November that had dealt with dissension within the party following the switch of coalition part-

The Freiburg get-together was also the first meeting after the wave of resi- tors to hearings, against stopping deed the kick-off for the FDP campaign.

The delegates and above all the top purty leadership managed to demonstrate in Freiburg that the wounds the HDP sustained as a result of the shift thave formed scar tissue even if they thave not healed.

hal World Peace Party (IWP), the in-The party also succeeded in developing a profile of its own that distinguialsis (BWK), the European Labour 'shes it from its political opponents. ty (EAP, the Pensioners' Party

In view of the meeting's decision to stick with the party's present coalition with the conservatives it was absurd for the leadership to stress that nobody could accuse the party of having shifted to the right.

#### FDP holds election congress

It was also ridiculous to maintain that the FDP has kicked the CDU in the shin on some major issues....

it was equally ludicrous to say that what distinguished the FDP from the SPD was minor by comparison and that the FDP was girding itself with its decisions primarily against its new coalition

partner. artner.

The FDP is now as worned about being absorbed by the right wing of the conservatives as it previously was about being drawn into the vortex of a declin-

As impressive as parts of the Liberal platform might be, including its stance against subjecting conscientious objecmonstrators from covering their faces to avoid being identified and against the construction of the Main-Danube Canal along with their insistence that the surtax for higher earners be repayable and that the interior portfolio be in the FDP's hands again, they are a liability that could be a burden in future.

Most undecided voters the FDP is woolng are likely to be indifferent to the party's platform. What will guide them in casting their votes will be such considerations as: better three than two parties in parliament, Genscher rather? than Strauss at the Foreign Ministry, and generally a desire to retain the FDP us a political force in national politics."

What matters to the members of the party, who have to be motivated not only for the campaign but for the postelection time as well, is of course the question as to what will eventually become of the plutform.

They will keep a keen eye on how much of it will enter the coalition agreement and be evident in future government work...

For them, it is anything but encourage ing to know that the FDP would have to capture at least ten per cent of the popular vote and that the conservatives would have to suffer considerable losses for the most important of these plat-

form items to be implemented. The FDP cliche that the party has been declared dead many times before and was still alive and kicking is no guarantee of success in the forthcoming election nor will it permit the party to take it easy once it has taken the five per cent hurdle (needed for representation in parliament).

The biggest effort will have to be made after the election has been weathered because it is then that the party will have to prove its ability not only to formulate but to implement Liberal

This implementation issue actually dominated the congress. This is a question that concerns above all the personal future of party chairman Hans-Dictrich Genscher.

He will only be able to put an end to the current discussion about his successor if he adopts a more assertive stance, not only as Foreign Minister but also as party leader.

Ada Brandes (Stollgarter Zellung, 31 January 1983)



PROFILE

### Walter Wallmann, a mayor who has made people feel proud of Frankfurt

Walter Wallmann was re-clected mayor of Frankfurt for a six-year term almost as a matter of course. It was a far cry from the trouble associated with the mayoralty in the past.

Christian Democrat Wallmann has survived his first six years in surprisingly good shape. He runs the city and the local CDU in a manner the SPD complains is reminiscent of enlightened ab-

Previous Social Democratic mayors were worn out in constant skirmishes with the SPD. The last word on an issue was spoken by the SPD, either the local party or the party group in the city

Herr Wallmann claims not to remember when he last attended a meeting of the CDU council group. He would not agree that the mayor's job is a killer, but he does feel mayor of Frankfurt is one of the toughest assignments in the coun-

Unlike in North Rhine-Westphalia, say, the mayor of Frankfurt is both the city's external representative and its administrative head.

His staff need keeping an eye on. Memorable speeches need to be made in the city's Paulskirche. Suburban soccer clubs need to be given a word of encouragement when relegation is imminent.

#### City's image catastrophic

It is all part of a tough job as Oberburgermeister. Frankfurt, population 630,000, may only be the sixth-largest city in the country but it arguably faces the toughest problems.

It lies at the centre of a metropolitan area with a population of one and a half million, an area with an impressive economic performance and a major transport centre.

It long ran the risk of being a mere powerhouse, with an international airport, an impressive road network, towcring skysorapers and fewer and fewer

Exaggerated planning policies depopulated entire areas. Demonstrations were tougher and more frequent than anywhere else.

Frankfurt was where the first squatters moved into an empty house in Germany. Foreigners made up more than 20 per cent of the population. The city's mage was catastrophic.

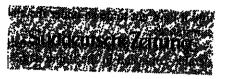
There have been many changes for the better during Walter Wallmann's first six years as mayor, although he cannot claim personal credit for them

The city has been in the throes of reconstruction for nearly 20 years. It is

West Berlin has taken over as the most frequently-cited example of how not to set about town planning, and the media have lost interest in what used to be dubbed Krankfurt (krank means sick) or Mainhattan.

Frankfurt now boasts the rebuilt Alte Oper, the Rebstockbad, a first-rate swimming baths, and a row of historic houses under reconstruction on the citycentre Römerberg.

Architects of international standing are planning new museums and many



local people feel prouder of their city than they used to do.

Herr Wallmann has succeeded in getting people to identify themselves with their city again even if he has arguably done so by pressing ahead with plans already drawn up by the Social Democrats.

Voters have given him the credit, In 1981 the Christian Democrats polled 54.2 per cent, an incredible performance in what once was known as Red Frankfurt.

Wallmann feels that the city as a life style and form of settlement will only have a future as long as it retains points of identification and can convey a sense of warmth and self-esteem.

He intensely dislikes the Greens', or environmentalists', views on decentralisation. He is put off by their hostility toward city life.

The Social Democrats say his ideas are expensive. They cost a packet, the SPD argues, saying he is to blame.

Martin Wentz, an up-and-coming young SPD man, says Herr Wallmann has laid out Persian carpets for the city centre. He criticises Mayor Wallmann's predilection for pomp and circum-

He says he resembles a Renaissance prince in his determination to keep up appearances. Herr Wentz says what town planning today must do is improve living conditions in the individual

After allowances have been made for the party-political character of such accusations they still retain a grain of

The area around the main railway station is in a state of progressive urban decline, Living conditions in many parts of the city are most unsatisfactory.

The financial position of what, potentially, is such a rich city has taken a drastic turn for the worse.

Enormous new debts incurred partly to pay for many prestige projects would have led to a public outery in the days when the city was run by Social Demo-

Mayor Wallmann gets away with it, arguing that the debts amount to a mere six per cent of the city's investment programme, which is, after all, an economic booster package.

Not for nothing has the SPD failed for the past six years to come up with any bright ideas on how to persuade voters to send Herr Wallmann packing.

When he took over as mayor in 1977. having previously served as Bundestag MP for Marburg, the Social Democrats belittled him as a country bumpkin with nationalist leanings.

But they soon had to swallow hard. In those days Herr Wallmann was feared as a dichard right-winger (allegedly even further to the right than Alfred Dregger, but more intelligent). He proved more than a match for the tasks he faced in Frankfurt.

Despite an absolute CDU majority in the city council he retained several SPD men as executive officers. He established a reputation as mayor of Frankfurt as a whole and pursued a liberal arts

Social and Free Democrats were amazed when a man like Jürgen Habermas, the New Left sociologist, thanked Mayor Wallmann for coming to his aid in the face of unwarranted allegations.

Herr Wallmann says there has been no change in his fundamentally conservative outlook, but the job has made its mark on him.

He is no longer given to lashing out verbally in the way he used to do in the Hesse CDU in the late-1960s and 1970s.

He now calls for an intensification of the dialogue between the CDU, both locally and nationally, and the intellec-

In cases of doubt, he says, he would always decide in favour of freedom of

Reminded of local CDU opposition to civic honours for Anna Seghers in Mainz and Heinrich Böll in Cologne, he says the CDU in these cities must be out of its mind.

With his personal charm, strategic sense and publicity-consciousness Waiter Wallmann is now considered one of the most highly-rated mayors in the

Helmut Kohl would have welcomed him as a member of the Bonn Cabinet,

as the situation stands, would be Prime Minister of Hesse.

state chairman of the party.

That automatically meant he Professor Hans Karl Schneider des-CDU's choice for state Premia bed what Keynes had to say about mann was riled, not only by the memployment as an "intricate strucpoor election perfomance but the property as with many outbuildings cause he had been press-ganged in which it is hard to find one's way. job he had never relished.

particularly keen on becoming Minister of Hesse. Herr Dreps Reynesian theories have various exhim on the spot in much the september for involuntary joblessness, in 1976 when the CIDU was only mong them excessive wages in real out for a man to stand as mixing that even total competition and

Frankfurt.

Lie has settled down as my trket forces alone.

emotionally adjusted himself Another element is lack of demand idea, but he is still keenly inter tapferred to the labour market.

major issues of domestic and low Professor Schneider sees the various

But he feels that now he has below that ensure price and wage relatrusted by the State CDU with defens that are compatible with full eming Herr Börner he must do all allowment and monetary stability.

to oust the Social Democrats in Shaw would have been surprised at as well as Frankfurt.

The CDU's prospects of gind had he attended.

absolute majority in the state as For instances nobody opposed the are none too good, however, it wilted thesis put forward by Otmar Iss-vourable conditions the Christian of Würzburg, who said: "It was ocrats could even lose votes are majority conceived and, in its practical county."

ger. It is well aware of his voter a nuctural budgetary deficits.
to middle-of-the-road opinion is these came about when, under presword and gesture.

is curently making a point of sore play the role of locomotive.

He sees politica as potentially tive and says he intends to reme income tax we would have achieved politics at 55 (he is now 50). He will be same stimulating effect."

then welcome a post as a university intended to the logic income tax reduction that

LABOUR

### Economists outline two-pronged attack on unemployment at Mannheim

his opening address at a Mannheim University symposium on Economic flicy in the Federal Republic of Gerany Professor Horst Siebert quoted orge Bernard Shaw as having once d that if you laid all the economists the world end to end you still uldn't reach a conclusion.

listory has borne him out a thoufold. Knowing this, journalists ateconomists' gatherings with a h of scepticism.

while the Frankfurt SPD not hast John Maynard Keynes was right noted, somewhat fatalistically then he said: "Practitioners who reseemed unlikely to win election and themselves as being entirely free until Wallmann moved to another in intellectual influences are usually the same long dead according to the same long de But the only way that could be slaves of some long-dead econo-

ger Börner were to lose powering it might be amusing to visualise what assembly poll and Wallmann pur economic policy-makers would do take over from the Social Dense they were to become slaves of the conomists gathered in Mannheim for Immediately after the sethed debate. There, the economists offered by the Hesse CDU at the Fig. The question is, should the policy-down and had Wallmann sphakers accept the hand when it comes to the crux of the problem, unemploy-

"Even so, the Keynes structure is He frankly admits he has ambelpful in arriving at a diagnosis even

diagnoses of Keynesianism as being He can talk about them for the day a therapy of demand-steering forgetting municipal details.

to extent of common ground in Mann-

ation, abused demand steering Walter Wallmann would then will led us into the cul-de-sac of stagfia-

loser, but he isn't yet and it may to Oerhard Fels, of Kiel, elaborated, Hesse's SPD certainly feels be sying that Bonn's predominantly extremely dangerous challenge mand-side economic policy in 1978 much more effective than Affred 1979 was responsible for high uctural budgetary deficits.

the professionalism that marks his life from the 1978 Bonn economic mit, the government acted against etter knowledge and upped spending Herr Wallmann, possibly taking an effort to impart impulses to the possibility of future slips into possibility of future slips into

> He said: "Had we at that time slashincome tax we would have achieved

is introduced due to the increasingly Alexander Holis Heep progression from one bracket to a successing the state of the succession of the s

DIEMERI Bright Commence of the Commenc

deficit could have been waived had that been done.

The outcome of this wrong move was that "public sector deficits reached proportions at the beginning of the 1980s that made a consolidation mandatory at the very moment when the economy staggered under the impact of the second oil shock and the current account showed an unprecedented deficit."

Schneider essentially goes along with Fels. He does not regard the oil shock as the main reason for the unemployment which he attributes to wrong responses to the shock.

"Instead of reducing our demands on the GNP these demands were kept at the same high level and, in some instances, even increased.

"High wages in real terms and equally high social security costs along with the sonhisticated labour and social affairs legislation have made labour excessively expensive, thus retarding necessary adjustments.

"Some unprofitable and obsolete production facilities have been pared down or scrapped. Established industrial areas have lost their importance, giving free rein to the negative forces of structural change.

"But no positive effects as a result of

new jobs in profitable old production facilities engaged in making new products at new sites ensued."

How can our economic policy get out of this self-inflicted crisis?

Said Issing: "The supply-side approach is trying to do exactly this. The extreme variety of it as practised in the USA calls for total deregulation of demand while the 'moderates' hold that supply-side and demand measures must be coordinated."

This is a point at which the views of Issing and Schneider meet. Schneider also calls for a dual strategy.

As he sees it, a supply-side policy must remove the obstacles hampering necessary structural adjustments, and this makes it essentially a system policy: market economy steering mechanisms instead of government intervention.

The business community must become more flexible and administrative obstacles must be removed; growth impulses must be boosted through deregulation; the wage structure must be made less rigid to coincide with productivity differences in branches of industry and

Supplementary Keynesian elements would then have the function of moderating quantitative restrictions.

There seems to be something new in the offing here that goes under the cumbersome heading Theory of Quantity Rationing Balances.

The aim of this theory is to provide

with an inexorably growing wage and price rigidity and increasing inflexibili-

new insights into an economic world

The pivotal point of this theory is: Wrong prices and wages, unless swiftly corrected, can lead to quantity restrictions in the sale of goods (sales slump) and to flagging demand for labour (unemployment).

When this happens, wage and price adjustments alone are no longer enough to restore full employment.

To prevent a cumulative downward trend, there must be an expansive fiscal policy buttressed by a monetary policy that will boost demand, and that at the earliest possible stage.

But if anything is to be gained, state demand must not supplant private de-

What matters, Schneider said, is to convince the private sector that the necessary economic measures will in the long run boost tax revenues.

This means that taxation rates will not have to go up and tax relief will result in the long term.

Schneider's conclusion: "A Keynesian demand-boosting policy of this kind can evidently be regarded as part of a supply-side economic policy."

It is no coincidence that some of the papers read in Mannheim came from people who had left the ivory tower of conomics to join the political arena,

Fels was, and Schneider is, a member of the Council of Economic Advisers to the Bonn governement.

Bonn policy-makers would be well advised to become "slaves" of economists not yet dead.

> Rudolf Hesit (Die Zeit, 4 February 1983)

#### Management opposes working less in Munich

hese days it is not only the Bonn L coalition parties that provide the public with the spectacle of conflicting

pronouncements and decisions. The same applies to those who vociferously deplore this because they consider themselves the victims.

Remembering the business community's complaints about state interference in many areas, it must come as a surprise that these very people now suddenly feel themselves abandoned by the very policy-makers whom they kept telling to keep their hands off.

Speaking at the Bavarian Management Congress in Munich, Employers Association President Otto Esser (and a number of other speakers) lamented lurch on shorter working times (both

working weeks and working lives). He said politicians showed a lack of responsibility when insisting that this crucial issue be dealt with through collective bargaining.

This naturally calls for a couple of questions. For instance, have changes in working times not always been a matter to be worked out by the parties to collective bargaining?

What exactly are the politicians expected to do here? Are they to ban shorter working times by decree?

But even apart from this incomprehensible call for the state, the discus-

Med speck investigated breams strong SuddenischeZehung try tighted allow marked tratted!

sion of the issue at the Munich congress showed little rhyme or reason.

The assurances by employers that they are prepared to discuss the matter were always followed by their stressing familiar attitudes: perhaps a bit more part-time work; job-sharing is also worth pondering; but any kind of shor-

ter working times is out of the question. The only solution the employers have to offer to the problem of joblessness is pay moderation, improved operating profits and more investement, all of

Though the strategy is right in principle, it is one-sided, and those pronounding it should at least have contradicted the president of the Federal Labour Office, Josef Stingl, who put the following facts and theses up for dis-

cussion. According to latest Labour Office figures, we would need a growth rate of at least four per cent until 1990 to keep the number of jobless at its present

In the same breath, Stingl added that such growth rates were unlikely. The contention remained unopposed.

If Stingl is right, this means that the position on the labour market will of necessity deteriorate still further if overall conditions, including working times, remain the same.

The very fact that nobody scemed able to contradict this outlook should have driven the participants in the meeting into the camp of the protago-

nists of shorter working times. But the majority of the business representatives who attended, especially officials of business organisations, did not seem to be particularly worried about the prospect of further millions out of work, nothwithstanding their assurances to the contrary.

This raises the question as to how long the public will put up with industry's demands for continued pay cuts (in real terms) with deteriorating labour market conditions and its continued opposition to shorter working times.

Based on past experience, Josef Stingl put his finger on the wound when he said that although they were predictable, little was being done to counter developments that were in store.

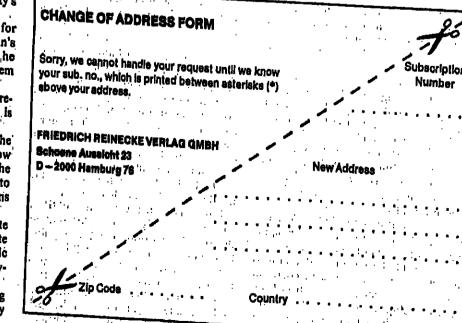
He conceded that shorter working times were no cure-all, especially if they could not be achieved without extra

But he also said that anybody who rejected them as adamantly as the business community did today would one day find himself answerable to the

swelling legions of jobless. The trade unions would also be answerable if they did not desist from imposing ever new costs on industry.

> Helmut Maier-Mannhart (Süddeutsche Zeitung, 28 January 1983)





#### Deutsche BP narrowly averts closure

The Hamburg head office of the ailing Deutsche BP, still the dominant force on Germany's oil market, is extremely close-mouthed when it comes to information.

All that has been forthcoming lately is chief executive Hellmuth Buddenberg's statement that BP would remain on the market.

Rescue plans are clearly being hammered out behind closed doors.

Deutsche BP, on the verge of insolvency, was saved in the nick of time by a DM600m cash boost by its British parent company, which has problems of its

Given the German company's DM900m trading losses in 1982, Buddenberg would hardly have had any choice but to file insolvency proceedings had the parent company not jumped into the breach.

It appears that the London head office had already been considering a quiet withdrawal from the market for its German subsidiary but shelved these plans in a last-minute decision."

BP's competitors are not doing too well either, having been hit by a severe structural crisis in the wake of the second world-wide oil crisis in 1979/80.

Following steep oil price increases by Opec, the Western consumer nations remembered a long-forgotten virtue,

German consumers, and industry in particular, learned their lesson faster than the multinational oil giants had expected. This, together with the recession, led to drastic cutbacks in oil con-

It has dropped by about 25 per cent since 1980 and now stands at about 102 million tons a year. Oil sales are likely to have declined still further to about 100 million tons in 1982.

Many Opec countries now find it diffigult to sell their oil except at discount rates. The North Sea has become West Germany's most important supplier of

Imports from the Opec countries have gone down correspondingly, from 90 per cent in the mid-1970s to 64.2 per

Consumption of light heating oil has gone, down particularly steeply. Last year's sales; 33.5 million tons, were down to the level of 1968. The transfer of the level of 1968.

Since the first oil shock in 1973 demand for light heating oil has dropped more than 32 per cent; and the decline in heavy, heating oil consumption (used primarily in industry and by power sta-

tions) went down even further, goding Here, consumption was halved to about:14 million tons, partly due to the shift towards nuclear energymen bine ed

. The consequences of this for the oil business were, disastrous. Declining sales, led to a refinery crisis, as the world-wide, oil glut made, prices go down properties becomes for tool offer a

Consumer thrift has been rewarded in the form of declining automotive fuel and domestic oil prices and this in turn has left the multinational oil giants in se-

The net result has been losses in the allions; DM5.5bn ming 1981 and DM4.5hn to,DM5hm in. 1982.11

The only cure now is a drastic slimming process in all sectors of the oil busi ness: rolining capacities, the marketing

setup and administration, all of which will have to be geared to lower levels of consumption.

Excessive production capacities are the most pressing problem now. Even though refining capacities to the tune of 17.4 millions tons have already been shut down, the remaining capacity of 126 million tons is still excessive.

1982 sales were only 100 million tons and many refineries operated at their technical minimum of 50 per cent of ca-

The national average was 56.4 per cent of capacity as against 57.1 per cent a year earlier. (Normally, refineries operate at 85 per cent of capacity.)

BP is planning to scrap its sophisticated Dinslaken refinery in March, thus reducing the oil industry's production capacity by another 6 million tons,

But shutting down idle capacities is not enough because not only has demand gone down; the structure of remaining demand has changed, making many older refineries obsolete.

Skyrocketing prices, especially for heating oil, have led to a lowering of thermostats or a switch to other forms of energy. But the chemical industry and road traffic continue to depend on

As a result, demand for light products like petrol and liquid gas is likely to go up while consumption of heating

oil will drop still further,
This will confront the multinationals with additional problems. Afready plagued by heavy losses, they will now have to invest huge sums in the conversion of refineries or the new construc-

tion of plants that will convert now unsaleable heavy oil into automotive fuel.

But such investments become increasingly risky as the Opec countries build their own refineries in a bid to flood Western markets with finished pro-

Meanwhile, the dismantling of refineries will continue, and many a job will be lost in the process. Some of the oil companies could go out of business. ... It is no coincidence that BP has been worse hit that the others, and Herr Buddenberg himself must; accept much of the blame of some beginning being being

In summer 1978 when the change in the oil market was already in the offing, he was still expanding and in the course of this expansion made his famous

Apart from paying DM800m for the Gelsenberg AG (through which BP gained access to the coal and gas business) Buddenberg also bought equities

in the Speyer and Ingolstadt refineries. BP also bought about 4,000 Fandl filling stations and the heating oil trading company Stinnes-Stromeyer. This made BP Germany's biggest oil compa-

My mile) mesta je bere ne sajih ponto But the ambition to head the list is now backfiring: BP's slimming cure will have to be more radical than those of

BP's refining capacity will be reduced from an original 24 million tons to 8 million tons. The company intends to

concentrate more on trade than on production.

Shell and Esso, on the other hand, will continue to operate their refineties with capacities of 14 and 18.5 million tons respectively.

BP's motto for the future is: Hands off any business that could result in los-

The filling station network of now 3,200 stations is to be thinned out to ensure profitability.

But the Hamburg head office will also revamp its operations resulting in the loss of 300 jobs. However, the company wants to prevent disnilssals (for the moment anyway) by making use of natural staff fluctuation and encouraging early retirement.

BP hopes that the rehabilitation blueprint will result in annual savings of DM700m to DM900m.

It seems a foregone conclusion that Buddenberg will no longer be the chief executive once the slimming process has been completed. In fact, it is far from certain that BP will remain in the market.

But its big competitors, Shell, Esso and Texaco, are sure to survive. Their executives now boast that they were much quicker to see the straws in the

Esso and Shell expect to be over the hump by the end of 1984, by which time Esso hopes to have pared down its present payroll of about 3,600 by 550 primarily through early retirement at the age of 55. This is expected to reduce operating costs by about DM 150m.

Shell's blueprint is similar. The fact that Shell and Esso are weathering the crisis better than their competitors is also due to their being able to full back on local oil and gasfields that became lucrative when the oil price exploded.

These windfull profits enabled the 'haves," as they are called in the trade, to offset operating losses elsewhere and even transfer profits to their purent companies overseas.

Small wonder then that parents blessed with such affiliates are prepared to provide them with millions of dollars with which to restructure.

Esso, for instance, will this year begin operations in its Kurlsruhe refinery (cost: DM350m) and convert an annual one million tons of heavy heating oil into marketable automotive fuel and light heating oil.

Its parent company Exxon has approved another DM350m for restructuring the Esso filling station network.

BP, one of the have-nots, accuses the haves of using their windfall profits to push it out of the market.

According to BP, the haves made about DM3.5bn: (after the 32 per cent exploitation levy but before tax) from domestic oil wells in 1982, The 1981 flgure is said to have been DM4,5bn.

The Lower Saxon Economic Affairs Ministry, which pockets the lion's share of the exploitation levies, considers these figures too high.

The haves have rebutted BP's accusation, saying that "BP just happens to have the bad luck not to have any domestic oil," as a Shell spokesman puts

There is a bit of schadenfreude in this because years ago Bli was offered a Mobil Oil concession that would have made it Germany's fourth largest pro-ducef of domestic oil,

Since BP cannot fall back on domes-tic oil windfalls, Buddenberg pins his hopes on cooperation deals with various Opec countries. But the Hamburg and the Continuedion page 7

If subsidies on investments are dis-

at the Association of the Plant and

lection by putting forward these theses.

Was ereignet sich in Deutschland? Wie sieht Deutschland die Welt?

Antworten auf diese Fragen gibt Ihnen DIE WELT, Deutschlands große, überregionale Tages- und Kurtechaltszeitung.

Que se passe-t-il en Allemagne? Comment l'Allemagne regarde-t-alle le monde?

Vous trouvetez les réponses à ces questions dans DIE WELT, le quotidien allemend indépendant, supraregional et économique.

Como vã a Alemanha o mundo?

As respostes a estas perguntas encontram se nu DIE WELT – o diano independente, nacional e geonómico de Alemanta.

O que é que acontece na Alemanha?

# Opec scrapeconomy

### bottom of Call for deregulation to boost economic impetus and step up productivity

Nordwest = Zeitun paly if there are no wage hikes, if low real interest rates is prevented

The 13-nation Opec cartel integrated will the next economic uping more shaky from conference result in a sustained phase of

the barrel

Several weeks ago, following this is the gist of the theses put forsuccessful Vienna conference in by the Kiel economist Professor spokesmen made a point of a best Giersch at a symposium orga-

When the Geneva conference and Equipment Industry and the down on 24 January, they open stitute for the German Economy. of total failure.

of total failure.

The aim of the Geneva continued of a society "insured against all the quotas among the individual intolerably high as to lead to permanered on a uniform bench price in stagnation with declining real in-

agreed on a uniform bench pice the sagnation with declining real inNo agreement was reached one library in the same and growing unemployment.

But there is now a guessing the library in the same the among the participants in the same, the organisers intend to hold a ence who do not know whether its of lectures and panel discussions have correct on another arms. have agreed on specific produce explore the causes of the recession gures or not. gures or not.

Hardly anything more apply & Manfred Lennings, the president of the chaos that must have prevent institute for the German Economy. hind the closed doors of the corald the meeting in his opening address

Opec's dilemma, put in a number of the Plant and that there is simply too man not intend to interfere in the general The buyer countries have bendually But we would be glad if the politi-

grip of a thrift wave for some wans of all parties represented in the to make matters worse, the coxt in a slump everywhere. The situation for Opec is up still further by the fact that most

Opec oil producers have increased In 1979, the Opec countries proclose to 50 per cent of the world now this ratio is down to about!

The cartel members and unit cope with the situation because disunited. Every one of them will ever bigger slice of the shrinking for himself because all of them pa petrodollars, some to finance ante industrial projects and others to be

to be able to wage war with neight ken down, experts now no long count the possibility of a pnu among the members of the carle

Some nutions already under \$34 per barrel bench price of or fact, the average price of Opeco now more likely to be \$32.

Yel, it is doubtful whether a F ous price war within the cartel is for the Western consumer.

The price war will naturally ab non-Opec producers, many of The comes to closing their budgetan

Take Mexico. Already deeply be ed to Western banks and on the of insolvency, it would go old brink if oil prices were to plumor. The consequences for the Re banking system and the industrial tions as a whole are obvious.

The point is that we would be better served by a well-fund Opec cartel that would gradually m its prices to suit existing market

> Klaus Peter Jos (Nordwest Zeitung, 25 Junis!

Bundestag would give some thought to so the more costs through wage increaour suggestions," Lennings said.

Necker headed his own thesis Personal Responsibility v. un All Risks Insurance Mentality.

He called for more personal responsibility beyond a minimum government insurance, deploring the fact that our social affairs policy, as in the case of illness and maternity, has increasingly been tied up with collective bargaining, thus boosting labour costs.

Both Necker and Giersch dealt with the worries of the young generation and their lack of prospects.

Giersch suggested that the "No Future" slogan of the young had unintentionally become the apt description of the wrong development caused by the redistribution from the haves to the

This redistribution, involving profits and wages has led to a "dual economy." he said. Those who are involved in this process and stay in it are highly productive to warrant the excessive

The others are jobless; they are barred from the market and faced with productivity demands they cannot meet.

Giersch came up with the following formula as a short-term prescription against unemployment: "Accelerated growth of the money supply. The more

What is happening in Germany? How does Germany view the world?

You will find the answers to these questions in DIE WELT, Germany's independent national quality

Che cosa sta succedendo in Garmania? Como vede la Germania il mondo?

Risposte a tali questil le trovate in DIF WF LT, il quotidiano indipendente, economico della Germania, a livello nationale

¿Qué sucede en Alemania? ¿Cómo ve Alemania el muado?



ses diminish."

He named the following ten points economic policy makers must meet if productivity and employment are to show a sustained improvement:

formation of risk capital; ... Reduced tax rates for all incomes that can only be achieved by improved performance:

• The tax system must promote the

• Gradual elimination of all subsi-

 No new subsidies to keep unprofitable industries going; subsidies to preserve old and create new jobs to be made contingent on pay concessions;

 Abolition of all law and regulations that block access to markets; all citizens must be able to take legal action against private and government barriers preventing market access:

 Regional policy makers must forgo capital subsidies and capital-intensive infrastructure investments in favour of a more free wage structure - including 'zones of free economic activity in structurally weak regions;"

 Reduced rates for all compulsory government insurance schemes for those who are prepared to pay for some of the risk out of their own pockets;

Full freedom of contract for hous-

 Removal of all restrictions aimed at protecting government enterprises (rail, posts and telecom);

 All municipal services to be made subject to free competition.

Necker's concern over an "all risks mentality" (where in the end nobody. knows any more how much of his income goes where and how much he can pocket) was highlighted by Professor. Wolfgung Stützel, a Saarbrücken econo-

He suggested that all figures pertaining to redistribution be taken out of the economic production process and compiled into a positive or negative "citi-

(Süddeutsche Zeitung, 2 February 1983)

#### Continued from page 6

head office refuses to say more than

that negotiations are now in progress. Insiders say that BP would like to get Saudi Arabia as a partner. It hopes to sell that country its redundant refineries while its competitors in Germany still worry about how to use their capacities.

But meanwhile there is a new heavy weather front on the horizon that could nullify the forecasts of the oil industry as a whole. After the recent breakdown of the

Genewa Opec conference, there is every possibility of a fierce price war among the cartel's producers. Though this means that the oil companies would get their oil more cheaply. billions of dollars that were spent on

opening up new sources of energy! would be wasted. North Sca oilfields became commercially feasible due to the high Opec prices. When prices go down, they will

stop being profitable. All this means that the oil giants are not yet over the hump. Carola Böse-Fischer

(Hannoversche Allgemeine, 29 January 1983)

Senior peace corps packs experience

Here's 1,000 years of experience confronting you and asking for your support, Waldemar von Radetzky, spokesman of the senior citizens experts' service, recently told Bonn Development Aid Minister Jürgen Warnke.

He spoke on behalf of the 30 senior citizens present who had responded to the development aid drive of the German Chamber of Commerce and Industry (DIHT).

The Minister reminded the gathering that Konrad Adenauer was 85 when he started his fourth term as Chancellor.

He failed to mention other examples like ex-Ministers Karl Schiller and Alex Möller, both SPD, who have provided personal development aid in their specialised fields.

DIHT and the Development Aid Ministry are now trying to provide the same personalised aid.

The service will cost little because the volunteers are all pensioners who will be working for expenses only.

The basic idea, which has been practised in other countries for some time, is simple. Germany has a vast reservoir of elderly people who have retired but are still full of energy and expertise.

The developing countries, on the other hand, are short of specialists, especially in business administration and education.

The new organisation, which will operate with a minimum of red tape, intends to organise the export of expe-

The business community does not deny that it expects the service to assist it in developing its activities abroad. This would include the erection of new and maintenance of old production fucilities along with the rehabilitation of existing ones that have fallen into disre-

Tours of duty in the Third World will deliberately be kent down to six months. to prevent the new drive from competing with young development aid volun-

teers looking for work. The emphasis will be on industrial development, and only once this is operating satisfactorily are other fields, like agriculture, the trades, education, social affairs, health, transport and construction, to be added.

Five to ten pilot projects that will include elderly experts are due to get off the ground in 1983. The senior citizens will then become an integral part of onsite operations.

The cost of the drive is likely to

amount to DM590,000 in federal subsi-

dies plus another DM390,000 to be provided by the business community. Foreign chambers of commerce could incur some costs, but they would be mi-

Minister Warnke said that he regarded the programme as a welcome support measure for government develop-

ment efforts. Among the 30 applicants gathered in Bonn were power station technicians. management consultants, mining machinery experts, project managers, mechanical engineers and communications experts fattillar with both PR work and data processing. DIHT is looking for many more senior citizens willing to take on rewarding new tasks.

Rolf Clement (Allgemeine Zeitung Mainz, 1 February 1983)



#### **CENTREPIECE**

### High interest rates, low prices catch Third World in a cleft stick

Third World countries, excluding L Opec, last year imported goods worth over \$100bn more than they exported. That, the OECD says, is roughly the amount by which their foreign debts

We are fast reaching the point at which the Third World will no longer be able to incur further debts. The developing countries will then have to limit imports drastically because they can no longer pay for them.

To balance their accounts they would need to cut imports by about a quarter, and these cuts could only be at the expense of imports from the industrialised

After decades during which debts have been incurred hand over fist the state of the world economy is alarming whichever view is taken.

Private households in the purportedly rich industrialised countries are so saturated with consumer durables that new purchases cannot possibly keep industry working at capacity.

In the Third World consumer potential would be virtually inexhaustible if only the developing countries had the cash with which to pay for imports.

The loans and credit facilities Third World countries have amassed over the past decade have increased their indebtedness from \$100bn in 1971 to \$620bn last year.

hand. It is edited by:

Heinrich Bechtoldt

Herbert von Borch

Kurt Georg Klesinger

Walter Scheel

Helmut Schmidt

Richard von Weizsäcker

Up-to-the-minute contributions, analy

aspects of foreign policy brief you swiftly and reliably on politi-

AUSSENPOLITIK - a year's subscription costs DM 50 plus

INTERPRESS Übersee-Verlag

Schoene Aussicht 23 • 2000 Hemburg 76 • Fed. Rep. of Germany

cal affairs. You gain an insight into context and background.

Politics at first hand

Detailed information is what you need to hold your own in de-

bate about politics and international affairs. Detailed informa-

AUSSENPOLITIK provides this information you need at first

tion must back up your political viewpoint.

This increase in nominal indebtedness is partly offset by depreciation of the dollar in terms of prices paid for the developing countries major exports: commodities and foodstuffs.

Since 1980, however, the situation has undergone a total change as a result of anti-inflationary policy in the United

In terms of domestic retail prices the purchasing power of the dollar continued to decline, although much less faster.

In terms of major world trading commodities the purchasing power of the dollar increased in contrast. Between 1980 and the end of last year

US domestic inflation declined from 13.6 to 4.5 per cent. In terms of commodity prices in world markets the purchasing power of the dollar increased by roughly a quarter over this period.

This reciprocal movement may be seen as the main root cause of the international economic crisis.

Since the mid-1970s growing deficits in the US Federal budget have stepped up the pace of inflation, which is why US interest rates have increased.

This increase was reflected in the Eurodollar market, where interest paid on three-month bills increased from 5.5 per cent in 1972 to a peak of 18.4 per cent in the third quarter of 1981.

The latest figure is 9.5 per cent, and developing countries' debts pay interest at rates that largely correspond to the Eurodollar rate.

As a rule notes are issued at floating rates of interest revised every three or six months. This worked fine until 1980 because the prices paid for the major export commodities of debtor countries

But now the developing countries would need to export twice as much as in 1980 merely to fund their debts.

This is due in part to the decline in prices paid for their export commodities and in part to interest rates that are still extremely high.

They obviously cannot possibly afford to do so even if they were able. To case the situation slightly, dollar interest rates would need to decline, accompanied by an increase in the market price, in dollars, for their exports.

Tension on US money markets usually eases off in January, but whatever easement there may have been this year seems to be over.

The Reagan administration's budget deficits are by no means only being financed on the US domestic money market. Indirectly, US government debts are also being funded via the Eurodol-Banks outside the United States are

buying US Treasury bonds because they are a much better credit risk than any other international dollar loans.

They buy dollar securities because the funds to be invested are dollar de-

to write off bad debts.

and drastically reduce the US

deficit low interest rates work?

thin reach all over the world.

But the taboo on cuts it

spending stands in the way of #

The Soviet Union would have

blind not to appreciate this const

It is in a position to arm regard

public opinion because people#

prices charged for

goods. So the Kremlin, unperiod

domestic considerations, can for

Via high intererest rates the at

puts the economy of the entire

World in jeopardy, which is # 0

Marxist Leninists can but hop

Walter Wanneng

(Rheinischer Merkur/Christ

Soviet ideologists much surely rep

the risk proves fatal to the capital

ware of the cost of armament.

solution.

US Treasury bonds are not going to present transfer difficulties as, for instance, loans to France would do, the French current account being so heavily in deficit that debts can only be serviced by raising fresh Euroloans.

No-one can say for sure whether the US government will need to borrow \$100bn, \$150bn or \$200bn this year, All that can be said for sure is that its credit requirements will be too much for the US money market to handle alone.

This is sure to be the case no matter how fast the printing presses run as the Federal Reserve System issues Treasury bonds in return for freshly printed dol-

So there is little hope of a return to interest rates such as were considered normal before 1972, especially as international capital accumulation is hampered by two factors.

One is that as a result of the oil slump and production cuts the petrodollar surpluses of Persian Gulf countries are

Petrodollars were the main source of loan cash on the supply side.

The other is that an increasing number of debtor countries are no longer in a position to repay from current earnings both interest and capital on their nedium- and long-term debts.

This is not only the case with countries that have already defaulted or been obliged to reschedule their debts.

The countries in question include European countries that are running up current account debts but are still able to raise fresh loans to repay capital when it is due.

There is less and less replenishment of physical cash available to fund loans by means of capital repayments from earnings set aside for the purpose.

The prices of developing on export commodities are unlike protesque though it might sound, the industrialised world.

Little interest in investment use it to preserve food through irradence in the industrialised.

dence in the industrialised blion.
and the only way in which the late food chemist Proaffairs can be expected to impair ago by the late food chemist Promoney being made available for Joseph Schotmüller. more cheaply.

Without causing much of a public stir But it can't. Experience has the time, he wrote: "Preserving food that the higher the amount of using radioactive waste from nuclear brought into circulation by a lictors is a way out of the dilemma." Issue, the higher interest rates at has taken until now for the oppoThese are facts not even a list of food irradiation to close ranks mists have come to appear to appear to the same forward.

mists have come to appreciate to come forward.

a wider public that is still profood irradiation is banned in the believe you only need to mitteral Republic of Germany except for money available to make it chapterimental purposes and the treat-

That is why there is growing at of some hospital foods.

wide pressure, political pressure that Deutscher Verbraucherschutzup inflation.

This climate of opinion virtual to be be beautiful to go by, it will out confidence-building of the beautiful to go by, it will needed to reduce the interest that the purposes and the treatment of the purposes and the purposes and the purposes and the purpose and the purposes needed to reduce the interest disuclear waste."

What is needed amounts to spromoting the legalisation of the the circle. How can the dollar patroversial procedure secretly in a bid DVS accuses the relevant authorities cheaper without interest rates a void public discussion.

The consumer organisation says that It is no good for the dollar emptions from the present provisions less expensive in relation to a de secretly being applied for (as in the

such as the deutschemark (are eccretly being applied for (as in the such as the deutschemark (are of spices).

suming the March general electroangers inherent in chemical presersults do not put paid to any suddives are played down in the hope of The dollar has to grow chear fally legalising the process.

lation to the prices paid for the This suspicion is not unsubstantiated. goods of debtor countries, and termany's first major plant for irradiances of bringing that about in that can be used for food as well is sweeping cut in interest rates.

That would park it essisting the process.

That would make it easier to EEC provisions stipulate that food stockpiling and boost demand two in member-countries must be har-Were this to happen the monised, and there is little likelihood countries would not, of countries Bonn will oppose irradiation in economic health overnight affer Community countries. banks would not be relieved sharply inplication, this means that irra-

don would have to be legalised in It would merely stave off is country as well. Various consumer nent risk of countries with bild finisations therefore recently orga-payments debts, be they in Expedian expert symposium in Berlin. the Third World, defaulting and the organisations fear that "irradia-ing the international financial for could be introduced and promoted into chaos.

When loans are raised with a destinely and without public distission of repaying them but we have representatives. There would also ones, the system is sure to collect ones. There would also ones, the system is sure to collect ones are with the system is sure to collect ones. The system is a sure to collect ones are with the system is a sure to collect ones. The system is a sure to collect one in the system is a system in existence for a get time. Microwaves, ultra-violet and the debtors' position, whereas is the debtors' position, whereas is the sible means of food preservation. But microwaves and infra-red rays the lower, the more unlikely.

If the Reagan administration the substances exposed to and drastically reduce the list.

#### Nuclear bombardment of food is criticised

cally neutral atoms or molecules into charged particles (ions).

lonised rays can be either particle rays, like the beta (electron) rays of radioactive elements and electron accelerators, or they can be hard electromagnetic rays such as gamma or X-rays,

Beta rays from accelerators and gamma rays from radioactive substances (such as cobalt-60 and reactor waste) are still banned in food processing because the Bonn Health Ministry is uncertain about possible health ha-

The point is that highly energised rays kill more than just bacteria and parasites. Depending on the dosage, they can also affect various components of food such as fats, proteins and carbohydrates, changing or destroying

Gamma rays, for instance, largely inactivate vitamin B1 and frequently destrov other vitamins.

Food treatment with these rays can promote the creation of carcinogenic substances (peroxides) and chemically aggressive molecules.

And, finally, irrudiation can change the taste and smell of food to the point where experts speak of a "typical irradiation taste.

The list of possible changes could be continued ad infinitum. Yet none of this creates radioactivity, which would seem to disprove the argument about "man as a dump for nuclear waste." The usual energy dosage is simply too

Proponents of the method are going out of their way to dispel any misgivings as to its hazards.

Professor Johannes Friedrich Diehl, manager of the Federal Food Research Institute in Karlsruhe and head of the International Food Irradiation Project. brushes these misgivings aside, saying 'it's all a load of nonsense."

He has for more than 20 years been rescurching the possible consequences of food irradiation and bases his findings on the recommendations of a 1981 World Health Organisation (WHO) study in which a team of international experts concluded:

 None of the available toxicological studies have proved any harmful effects on food resulting from irradiation;

he more energy-laden ionised rays, 

Many of the substances created by the other hand, can convert electri- irradiation are produced by other preservation methods as well. Present knowledge regarding the nature and quantity of these substances indicates no health hazard to the consumer:

 Neither laboratory experiments nor the feeding of irradiated food to animals or (experimentally) to hospital patients with weakened immunological systems have ever shown any negative

But this all-clear applies only to a dosuge of up to ten kilogray (gray is a measuring unit for energy, one gray equalling one joule per kilo).

Any higher dosage, the experts say, entails inculculable risks.

Ten kilogray falls within the range of "low" and "medium" dosages. One kilogray suffices to stop potatoes germinating, destroy insects and retard the ripening of fruit and vegetables.

Up to ten kilogray is enough to reduce the number of micro-organisms

But total sterilisation would require a dosage of up to 50 kilogray, and no expert can recommend this with a clear

A number of countries gave the goahead for low dosage irradiation long before the WHO study was released.

The United States and Canada irradiate wheat and flour, to protect them from insects, and potatoes, to prevent germination.

Japan irradiates notatoes on an industrial scale for the same purpose. Some 300,000 tons are treated in this way every year.

In Europe, the Dutch rank among the most permissive on this score. They permit the irradiation of asparagus, strawberries, fish and other food. The French, Belgians and Italians have authorised the irradiation of potatoes, onions and spices.

Even if laboratory tests show irradiation to be harmless, there is nevertheless the danger that lies in the irradiation technology itself.

In September 1982, an employed of the Norwegian Research Institute in Kjeller died as a result of a cobalt-60 radiation accident.

Safety provisions and the residual risks in any plant dealing with radioactive materials will always be steeper than in normal food preservation pro-

Irradiation on an industrial scale

calls for the food to be transported by conveyor belt into a concrete bunker with more than metre-thick walls where it is exposed to irradiation for minutes or indeed hours (depending on the do-

Professor Diehl stresses that just about all experiments in this country are conducted with safe beta rays that can be switched off as needed.

This being so, the question is: why does the first major German plant to be crected in Munich by the Dutch Gammaster company envisage the use of radioactive cobalt-60 as its radiation

Neither Professor Diehl nor the Bonn Health Ministry have so far come up with an answer.

Twelve years ago, Professor Diehl himself expressed doubts about the necessity for new preservation techniques in an article in the magazine Umschau in Wissenschaft und Technik.

He wrote: "Conventional conservation methods are so highly developed as to provide the consumer with a top quality range of food even without radia-

Today, Bonn food chemist Professor Konrad Pfeilsticker writes: "Traditional methods, above all heat sterilisation whose third technological generation has not even been developed yet, provide solutions to almost all conservation problems that no irradiation could provide."

Professor Pfeilsticker assesses irradiation risks as being greater than those of any chemical preservatives where the risks are exactly calculable, given pro-

Irradiation, he says, could even promote the multiplication of dangerous

Given the recommended dosage, Irradiation kills the much feared salmonella in meat but leaves clostridium botulinum unscathed.

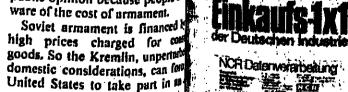
This bacterium produces a potent metabolic poison that is lethal to man even in the smallest of quantities (botulism). Only heat sterilisation can kill clostricium botulinum.

There is yet another danger irradiation advocates seem to disregard. In other fields of science and technology such as genetic laboratories, irradiated bacteria are treated under muximum security for fear that mutations could

Despite (or because of) the still open questions, the Bonn Health and Agriculture Ministries refuse to comment on the envisaged Munich irradiation plant.

Continued on page 10

### 220,000 suppliers of 75,000 products 'made in Germany'





Who manufactures what?

Find suppliers and products, send for quotations, compare prices, track down special sources of supply, cut costs by buying at lower prices. This is a reference work every

buying department should have at the ready. Easy to use, just like an

encyclopaedia:

Products, including 9,000 trade marks, are arranged alphabetically, complete with

manufacturer's or supplier's address.

A telephone number is listed for each supplier. 1,400 pages A4, indexed in

Price: DM68.16 post free in Germany, DM75 clf abroad.

English and French.

Order direct from us or from your regular bookseller.



**DAV-Verlagshaus** Postfach 11 03 20 D-6100 Darmstadi Federal Republic of Germany

Tel.: (0 61 51) 3 36 61





"We can make inference in INSIGHT

findings on conditions down to

of several kilometres," By

Bensberg seismological research tre is to base a measuring state

High Venn to register the mon

close look can be so readily

what the Earth must have look

Research scientists working

"We hope to shed a little lith

subterranean tremors.

millions of years ago.

DM200.000 grant.

SOT SAYS.

structure of the High Venn," the writer of this article, Professor Her-

There are few locations in the pittern research centre at the Technical Republic of Germany when University in Berlin.

The High Venn's Cambrian and a deep mark on German history, the oldest of its kind in north Gan consequences that included the

The drilling is rated so impenstruction of German political culture basic research that the Scientific intellectual freedom, systematic ter-

search Association has chipped a German-inspired war and defeat

t A. Strauss, is head of the anti-

itler's appointment as Reich

Chancellor on 30 January 1933

was inevitable from 1942 or 1943, if

had nothing to do with it will yet

litler's appointment as Reich Chan-

11

### Aachen geologists drill hole to take a closer look at the earth's crust

THE GERMAN TRIBUNE

stronauts have brought back sam-Aples of rock from the Moon, 380,000 km (237,500 miles) away, but geoscientists know little or nothing about the centre of the Earth, a mere 6,300 km (3,940 miles) down below.

They look like remaining in the dark about the Earth's interior for some time. So far they have little more than scratched at the surface, which is 2,900km, or about 1,800 miles, thick.

Deep drilling has reached a depth of seven to ten miles, whereas the crust is 20 miles and the mantle a further 1,800

"Even in the space age our opportunities of taking a direct look at the lower depths of our own planet are still strictly limited," says Professor Roland

Professor Walter holds the chair of geology and palaeontology at Aachen University of Technology.

1 Geoscientists are keen to make headway with in-depth surveys. As yet they have had to rely too heavily on geophysical measurements, models and as-

Planned depth drilling is to provide them with tangible findings at last, but the deeper they drill, the more expen-

Time and again they come up against the limits of what is technically and financially feasible.

the Kola peninsula and aim to reach 15km, or 9.4 miles.

In the Federal Republic of Germany oil drilling has reached depths of more than seven kilometres, or four miles.

Auchen geologists now have a promising opportunity of reaching age-old rock formations from a 400-metre hole drilled in the High Venn massif on the Belgian border, midway metween the Eifel and the Ardennes.

The 4,000 hectares (10,000 acres) of the High Venn's ridge protrude 600 metres (2,000ft) out of one of the Earth's oldest geological formations, the Cam-

The Venn's black Cambrian slate and quartzite is over 500 million years old, but it did not come to the surface as a result of largely unexplained geological faults until the Tertiarry period, about a million and a half years ago.

In the northern part of the Eifel hills, west of the Rhine and north of the Moselle, the earth is still rising at a rate of roughly one and a half millimetres a

The causes are probably deep-seated, arguably in the border zone between the Earth's crust and its mantle, geophysi-

The Venn is completely lacking in the usual incisions made by river valleys or

Soviet geoscientists have drilled to quarries or roads; it is as though the depths of about 11km (seven miles) in massif were clad in an unbroken layer of impervious clay.

This waterproof layer of clay several metres thick has taken shape over the years, accounting for high-altitude moorland.

The rain, of which there is plenty, cannot seep through the clay; it stays on the surface, making this natural beauty spot that attracts thousands of hikers yearly resemble a wet sponge.

Professor Walter and his fellowscientists are itching to find out what lies beneath this tough outer skin. Their hole, drilled near Monschau, is

"The samples, stacked in crates like

sticks of rock, are being systematically

analysed. The structure of the old rock

formations gives some idea of how they

It also conveys an idea of how they

Measurements of how hard the rock

were later deformed by tectonic forces.

is, of its electrical and heat conductivity

and natural magnetism should make it

periments carried out.

more exactly and reliably.

originated.

echo.

project come from several General combined to make up a catas-versities and from universities to be with the grim legacy of which to be kept open for three years initially glum and Holland. Anne by a generation of young Germans so measurements can be taken and ex-

Continued from pages flor likewise made a deep mark on the

(Rheinlache Post, 12 Jan

At the moment, the issue is better a five appalling suffering to which they are subjected from 1933 on in a sea of are trying to bring about interest to the mass murder of millions of intradiated food must be marked to the mass murder of millions of intradiations would nip the interest in the political constellation in which of irradiation in the bud.

Says he: "What food product is the political constellation in the eman-bation period a firm foundation for be prepared to market food clearly visible sticker saying: "Anti-Semitism, one is bound to say in Friedhelm Markets to the ideological aspects em-

possible to interpret geophysical data Seismic waves sent down below likewise reveal important information about what lies down there via their

Friedhelm Maontrast to the ideological aspects em-(Die Zeit, Misselsed in research into Fascism and bistory of the period, was a cardinal

to come to terms.

ire of National Socialism. Christian Europe has a long history mil-Semitism. Christian tradition, be effected in the pronouncements of always seen its truths borne out in

wish faith. Popular beliefs, the Passion plays, gs, Euroneun literature, painting cartoons established fixed ideas

o political pornography. many's major growth manufacturers, sallity of human behaviour was to be ters and exporters. Company anties in and in mechanically totalled physical dacteristics, an age that believed in ince incorporated prejudice of old defines of hatred in racial theory.

Historians have long since probed the blogical lines that lead to the prebut the topic is by no means ex-

the history of ideas and economic Political history have long made it why an ideology that had roots all Europe was so very effective in

ource material in nearly all counshows that unti-Semilic altitudes were inherited even in the led States and Great Britain, but ikularly strongly in Eastern Europe. But it was mainly in Germany that look root in the media and in orgaalions, in political parties and social

France the defeat of the anti-Drey-

Britain and the United States liberditions of civic rights set bounds to consequences of racial creeds, at

3, where they make up about 10

The Jewish sense of history will in all probability add a religious holiday, Yom Hashoa, to the Jewish calendar to commemorate resistance in the Warsaw

THE GERMAN TRIBUNE

The German churches have nothing comparable, nothing to commemorate the 50 million or so dead in the Second World War, for which the Axis powers were to blame. Researchers are engaged in a quest

for causes and consequences, for guilt and responsibility, both in Germany and in neighbouring countries that turned a deaf car to refugees in need of help and almost looked on idly as mass murder took its course. The Jewish community's resistance to

the rise of the Nazis was a failure. It Stereotyped prejudice gained mowas bound to be a failure because the mentum from observations that were community was too small in Germany sweeping generalisations yet were full and too dependent on its own resources to be able to influence, a mass move-In Imperial Germany there was a ment and revolutionary propaganda lack of forces strong enough to countertechniques. Social groups who retained power by

The Jews failed in their bid to convince their neighbours of the threat to the survival of Germany and of their own community they felt the Nazis re-

offering them hatred instead of compre-Political parties, the churches and organised groups failed to heed their Anti-Semitism became symptomatic of a nostalgic failure to come to terms

Both the strategy and tactics of this defence were unrealistic and ineffective. They sought to cure symptoms and were unable to cure the disease even though they had recognised it for what

The foundations on which the emancipation of the Jews had been based in Germany and elsewhere in Europe were questionably included anti-Semitism as shaken by National Socialism, the Third Reich and the Holocaust.

Emancipation of the Jews had been nonetheless extremely fruitful. German accomplished and Jews had become culture and the Jewish community benepart of the modern world, but at a price fited in a most creative fashion from that now was seen as having been too coexistence and the integration of the

> European states had proved incapable of involving pluralistic societies in terms of rollgion, race and culture and of drafting constitutions embodying any such ideal.

> This forced the Jewish community to limit its view of itself almost exclusively to religious tradition and to attach greater importance to integration and all forms of assimilation than to group identity and the all-Jewish reality of welfare and responsibility.

> The post-war situation of the Jewish community requires progress toward a second emancipation, that of equal rights for minority groups (and not just the Jews).

> ... It calls for progress toward a society that takes both parts of the US motto, e pluribus unum, seriously and embodics them in political and social institutions.

> The Jewish community is not alone in having suffered losses beyond the powers of human imagination as a result of persecution and murder!

Research has yet to be conducted into the full extent of the losses sustained by Germany, Eastern Europe and the West in terms of manpower, dynamism and creative potential, intellectual and inner power in the wake of the Holocaust.

Its scientific analysis has for years formed part of an international project with which the writer is associated.

. Prejudice old and new is constantly in evidence. What began 50 years ago has both for lews and their environmenticincluding the German environment, provided historic proof of a common interest in analysing and eliminating this prejudice. Herbert A. Strauss

(Der Tagessplegel, 30 January 1983)



#### **Jewish don** returns to Berlin

The life story of Herbert Strauss, professor of modern history at New

It is typically German for its period and typically Jewish too; the tale of the fate that befell a man when times were

He was born in 1918 and grew up in Wurzburg where his father was a resnected machine tool dealer.

from a Heilbronn family dating back to the 16th century. His mother was a Ca-

bert was held in high esteem by his teachers because of his sporting prowess. lie was soon the only low at the school.

In 1938 he was arrested for allogedly having insulted the wife of a public servant. His son came back from Berlin, where he had gone to learn farming in preparation for emigration to Palestine,

It was the day the synagogues were set fire to, in Würzburg und all over Germany. "Herbert," an old school friend said as they met in front of the burning synagogue, "it's you this time; next time it'll be us,"

... Herbert Strauss still has a snapshot of

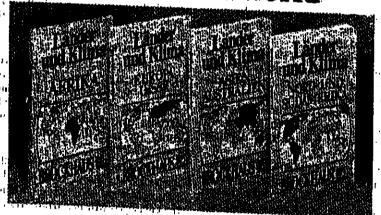
laid for her husband in Würzburg. Strauss had the word killed in the inscription changed to murdered.

has kept in New York since 1949 is now also buried in Worzburg.

But Strauss went back to Berlin and proudly were his yellow Star of David. He was trained as a rabbi by Leo Baeck, graduating with a thesis on "What does it mean to live as a Jew?" . . . . .

In Steglitz, a Berlin suburb, he was forced to sweep the streets, but he managed to pass university entrance exams before going underground. 🕐

#### Meteorological stations all over the world



supplied the data arranged in sec-at-a-glance tables in these new reference. works. They include details of air and water temperature, precipitation, imidity, sunshine, physical stress of climate, wind conditions and frequency

These figures compiled over the years are invaluable both for planning journeys to distant countries and for scientific research

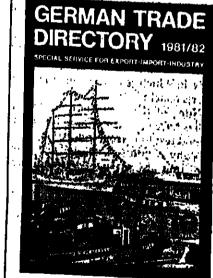
Basic facts and figures for every country in the world form a preface to the tables. The emphasis is on the country's natural statistics, on climate, population, trade and transport.

sandy in size and flexibly bound, indispensable for daily use in 👑 the it is the commerce; industry and the travel trade. Two volumes are already in print. They are:

North and South America. 172 pp., DM 22.80; Asia/Americalia, 240 pp., DM 24.80 They will be followed in March 1983 by:

Africa, app. 115 pp., DM 19.80; Europa/USSE, app. 190 pp., DM 24.80. ne ta est efficient tieg a 🔐

Look it up in Brockhaus



In over 200 pages it lists more than 6.00 Fr Stürmer needed only to transform ducts and the names and addresses d

This invaluable company directory and duct index comes with a checklist of:

chambers of commerce

 banks specialising in foreign trade freight agents and forwarders

lechnical services and consultants

insurance companies.

Yes, the Garman Trade Directory sounds like a good buy.

Schoene Aussicht 23 The 2004 to			
Schoene Aussicht 23, D-2000 Hamburg 76, West Garmi Lenclose payment for copy/les. Airmail to (IN BLOCK LETTER			
	Airmail to (IN BLOCK LETTERS P		
Company: 11 323 324 324			
Address			
Town / State / Postcode:	The second secon		
Country: Management of the Country o			

YOURS FOR ONLY \$10.00

GERMAN TRADE DIRECTORY'81 de always soon les truths borne out in

t lists thousands of German manufacturers, importers and exporters and we will airmall your copy of the latest 1981-82 edition post-free for only \$10.

diplomatic representations

ds scaled the fate of the anti-Semiilliance until the establishment of Vichy government.

st in the mother countries.

Equal rights for blacks in the United

shumiliation of its elder brother, the

That only goes to show how absurd the anti-Semitic tradition was, yet it nonetheless succeeded in puving the way for what is still a surprising fact. It is the fact that people in the Third

Hitler and the Holocaust

— a historian's view

per cent of the population, has enjoyed

In Germany, by way of a special de-

velopment, racial ideology gained sup-

port whenever society was unable to

cope with its crises and overt or covert

stereotypes could be mobilised to salve

the actual or expected anxiety of social

artificial means joined forces in anti-Se-

mitism with others who where affected

by industrialisation or by social upsets,

The constellation in the final years of

the Weimar Republic corresponded in

direct continuity and political structure

On 5 March 1933 more than half the

German electorate voted for a ruling

coalition with a programme that un-

Yet German-Jewish relations were

priority for decades.

groups on the decline.

of suggestive power.

act the trend.

hensive reforms.

to this model.

with the modern world.

one of its major features.

Jews in German society.

Reich, with laudable and memorable exceptions, and many honourable institutions, including the Roman Catholic and Protesant churches, looked the other way while persecution of the Jews took its course in public and at all Party and government levels.

They failed to realise that anti-Semitism was a warning as to the health of society and the realism of policies.

The biological view of the world was pathological because it had no basis in reality and both at home and abroad ran counter to the views of reality in the 20th century.

How otherwise could democratic forces have so grossly underestimated the enemy and shared responsibility for the greatest catastrophe in German history?

On 30 January 1939 the Nazis threatened to ensure the destruction of the Jews in Europe if world Jewry were to succeed in plunging the world into war Surely it would have been in the Ger-

man interest to appreciate by this stage at the latest the pathological gap between imagination and reality that was bound to lead to total defeat in that very war in May 1945.

For the Jewish community persecution and the Holocaust would have re-· volutionised politics and their view of their own existence even if the State of Israel had not been set up.

The bourgeois era of political innocence and integration at any price had come to an end. The Hall and



York's City College, is easily told and as straightforward as it is upsetting.

His father was also an orthodox Jew

At Gymnasium, or high school: Her-

Anxiety was intensified as arbitrary treatment gained its post-1933 momentum. His father had to close the firm

and work as a sales representative.

to see him in custody.

To save his father's life he bought a Bolivian visa for \$300, but the old man refused to leave without his wife and there wasn't enough cash for both of them. His father saw the family one last time before he was deported to the Warsaw ghetto. He was gassed at Treblinka concentration camp,

his father from his days in the Warsaw His mother later had a gravestone

The um with his mother's ashes he

Continued on page 12

THE ARTS

#### # THEATRE

### George Tabori reviews 1933 in Bochum

George Tabori's latest play, Jubi-läum (Jubilee), was premiered in Bochum on the 50th anniversary of the Nazi take-over in 1933,

The audience must imagine they are sitting facing the plate glass of the foyer, with the plate glass of the entrance to the Kammerspiele behind it.

in front of the first plate of glass, and behind it, there is a romantic cemetery grown wild. Behind the second plate of glass the evening rush-hour traffic drives past.

A meeting of past and present is symbolised. A boy in a black leather coat scribbles a swastika and a star of David on the window pane, adding the slogan

This he does from outside, in the present. Inside, in the past, an old gravedigger with a red clown's nose potters about among the gravestones.

At the front of the stage the dead begin to crawl out of their graves. That is the opening scene of the play.

The German theatre made an early start to dealing with the country's Nazi past. It has included Rolf Hochhuth's The Representative, Peter Weiss's Auschwitz oratorium The Investigation and Tabori's no-holds-barred concentration camp play Cannibals,

Tabori is a Hungarian Jew whose family was killed, all except for his mother, in Auschwitz. He lived in the United States before returning to Ger-

Ever since his experimental dramatic work in Bremen he has made a lasting mark on contemporary German theatre.

He does not ascribe to the theory that crime and punishment can be satisfactorily dealt with by conventional aesthe-

So he brings the victims of Nazi terror out of their musty graves for the ju-

They are Arnold Stern, played by Stanley Walden, a Jewish musician, and his wife Lotte, played by Eleonore

There is their niece Mitzi, a spastic, played by Ursula Höpfner, a homosexual hairdresser, played by Franz Boden, and his lover, a transvestite, played by Wolfgang Feige.

They too were considered unfit to live by the blue-eyed blond master race. The dead recall their memories of what life was like 50 years ago, combining autobiographical accounts with the tales of others and contemporary hist-

They are well able to do so in an age when the living say nothing and either suppress the past or strike a pose of warning recollection.

The victims who have risen from the dead need have no qualms about telling jokes beginning with queries such "How do you get 20 Jews into a Volks-

Jokes such as these do not make light of horror as they do in the fast-moving anti-war revues of Jerome Savary and Joan Littlewood.

They are so macabre, so brutally frank that they retain the elementary force needed to undermine lies and false shame.

of the anti-Semitism research centre at the Technical University. The half-decomposed corpses join in song, proclaiming in doggerel verse that its kind in the world. the Jews will be killed in Buchenwald a coffee machine for the office. On the and the Reds in Majdanek. window still there is a cardboard box

The plot walks a slender tightrope between dream and reality, interlinking space-time continuums.

The Nazi killers of the Third Reich do not put in an appearance, but the young neo-Nazi Jürgen, played by Klaus Fischer, establishes a link between past and present.

He symbolises the Brecht quotation: Der Schoss ist fruchtbar noch, aus dem das kroch (The womb is still fertile from which that all crawled).

Jürgen is a nephew of the transvestite. He was brought up by his father, a man who failed to learn his lesson, to accept the goose step and the Nazis' hare-brained racial theories.

In visionary violence he not only tortures his dead uncle but also drives Mitzi, who is crazy about him, to suicide by asking, in a letter: "Why did they forget to gas you?"

But the chorus of the dead just laugh

Many memorable, heart-rending photographs documenting Germany's none-too-distant past have been on show to mark the 50th anniversary of the Nazi take-over.

Continued from page 11

Gestapo once knocked on the door and

the janitor did not open until they had

On another occasion he managed to

He took his girlfriend to Switzerland

and safety using forged papers. She

dyed her hair to match the passport

In June 1943 he too made it to Swit-

zerland, taking two hours to wriggle ac-

ross the border on his stomach at the

border, by train using a forged identity

card of Albert Speer's Armaments Pro-

He was checked by the police but

they failed to smell a rat. "I was an ho-

norary Aryan," Strauss recalls, "and

greeted them with a Heil Hitler! and the

He studied and took his PhD in

where he became a professor at the City

He edited handbooks on the emigra-

tion of German Jews, was a civil rights

campaigner for equal rights for blacks.

In New York he learnt how to live, to

the ninth floor of the Telefunken build-

ing on Brast-Reuter-Platz back in Ber-

lin, where he has been appointed head

It is the only university department of

His secretary has just gone out to buy

Now he sits in a makeshift office on

be free and planned to stay.

College and taught there for 35 years.

He travelled to Singen, near the Swiss

escape arrest at the last minute on Leip-

made their getaway via the back stairs.

concealed another of Lenin.

ziger Strasse in the city-centre.

dead of night.

duction Ministry.

Nazi saluto."

But few scenes are as memorable as Mitzi's tale of how Jewish children were hanged, a tale she tells by continually switching from the part of the victims to

Tabori clearly shows that moral categories of good and evil are inapplicable to ideologically-based mass murder.

The playwright-director ends almost on a note of reconciliation between Christians and Jews.

Before a buildozer flattens the graves outside and the dead retire to the "wet beginnings" of life, as the grave-digger, Robert Giggenbach, puts it, Tubori appears on stage.

Wearing a concentration camp uniform beneath a black overcout he breaks bread and shares it with his actors, who identify with their parts with bated breath.

Formal objections may doubtless be raised to this act of mourning. Some passages are exaggeratedly theatrical, which is something Tabori himself has

But these objections are silenced by the shock created by the overall impression, which was so powerful that the first-night audience stopped applauding when the curtain fell, suddenly realising how inappropriate applause was.

As long as it takes a lowbrow treatment of the subject like Holocuust, the US TV film sorial, to get across to German viewers what life was really like in Nazi Germany, a play like Tabori's will



Several Berlin families helped him to hide. They include a painter and decorator whose son was in the SS but whose painting of Hitler on the wall The girl he later married joined him when her parents were deported. The

outside Steglitz town hall.

He is not a man given to letting his emotions run away with him. His recollections of the bad old days and the people who tortured him and helped him are sober and level-headed.

"I am not going to let Hitler control my emotions for the rest of my life," he

In his years abroad, as a German Berne, Then he went to New York, Jow, he had no special links with Berlin, not even with Israel, where his sister lives on a kibbutz. Neither attracted him.

America has long been his world, the world where he wanted to live and teach. It was the task that tempted him to leave New York after all, and with it

tires he plans to commute between Berlin and New York, to lay the groundwork for his new research centre in Berlin, to give lectures and hold seminars,

to edit a bibliographical handbook, At 64 he is making a fresh start, generously backed by the city and the uni-

ple for the other jobs at the centre.

From another box Strauss fishes out ellowed, aging documents: a report form from his schooldays and a booklet for the Reich sporting proficiency

"Health is the foundation stone of happiness," the booklet proclaims. It was sent to him by the widow of a for-

He recently got a letter from a Berlin woman who now lives in Carmel, near San Francisco. She wrote that she had fallen in love with him as a 15-year-old when she saw him sweeping the street

Strauss quietly says he could only have survived in those days here in Berlin, such an "open city." Only in Berlin could such a research centre as the one he now heads have been set up.

his new home, his friends, fellow-lecturers and students.

For the next four years until he reto build up archives and a library and

versity, albeit not until after a protract-

ed battle over who was respo what. What with the usual g

that is ever-present and was "

limited to the Germans in Hiller

As an erstwhile champion of

largely to blame for First Work One of these translations, the so-call-food shortages, for selling the Vulgate, was widely circulated and railway to the Poles for a sons Wer served as a basis for translations peopling the streets of Danzis to other languages, among them Gerlician Jews with their long bla

They had wielded too alies D), the Evangelienharmonie by the fluence on German culture, bonk Otfried von Weissenburg (870) ruthless war profiteers and p dictatorship of money.

It was hardly surprising peop om, had enough one day, he said. The Church was not particularly fond knows only too well is still aroun But that doesn't worry him H to track down the phenomes

st to translate a Bible into German. Il he deserves credit for having made rights for blacks he wonders with translation from the original Hein his Berlin skyscraper office meletronic and Greek texts rather than from

Jews will have enough self-com to proclaim that Jewish is beautiful his work he used a 1516 edition of Dietrich Strube ic New Testament in Greek that had (Die Zeit, 21 Jung Published in Basie, Switzerland,

#### Dial-a-poet service flourishes in several German cities

osial authorities in several German cities run a dial-a-writer (or poet) vice. They are Düsseldorf, Hamburg, Koblenz, Lübeck, Hanover, Trier, itz, Mannheim, Münster, Nurem-

and Stuttgart. or the 23 plennigs it costs to make a mal 8-minute call people dialling the number can now hear their favouwriters and poets, both living and

he service was pioneered in Kiel, re a citizens' group calling itself rary Workshop started by providing

was workshop member Michael ustin who brought the idea back London, which had a similar ser-

hat was back in 1977 when New k and Washington already had a A scene from Jubiles al-a-poem service operated by the (Phase merican PR man and poet John Gior-As long as Turkish jokes But that service was of a somewhat rounds like the Jewish jokes Afferent nature. What Giorno offered play like Jubikium will be the pornographic poetry which he tried important; it will be essential, p promote among high-school stu-

(Westdeutsche Allgemeine, Head As was only to be expected, the hole thing culminated in a scandal at spelled the end of the service.

The idea had meanwhile been picked

over funds it was four year in Teldelberg University library has original idea was put into effet I put more than 70 of the most im-

original idea was put into effet I put more than 70 of the most im"I am what I do," says Sussionant Bible translations into German
he means is that his researching show.
history of anti-Semitism, is into The exhibition, entitled German Bispread knowledge, not emotion he Before and Since Martin Luther,
"I don't see every Germa lows the most significant stages in
Nazi's son," he adds, but he he ble translation work from the early
room for misunderstanding swelddle Ages to the 19th century.
seriously he plans to do his job. The Bible is the world's most-trans"I shall not be easy to have ted book. The complete text has been
professor," he says, using the saislated into 200 languages and secble modern German word plottes of it into us many as 1,000.
ing of the non-iron variety, but he for Germany, it is the translation by

ing of the non-iron variety, but the Germany, it is the translation by the figurative sense, people).

To underscore his point he will type of work. The exhibition is eluateter he has just received, his dated by a richly illustrated 272-page 72-year-old Danzig-born General language that sells for DM10.

asks why the Jews were so unpose the Old Testament books were original have nothing against the bly written in Hebrew and those of Professor, "he writes, "as long to New Testament in Greek. As Chrisare well-mannered, honest and thinly spread within the territory of the towards others who are not Jews towards others to the sound of the section of

many other translations into Gerin dialects still exist in manuscript

these translations and many of them We burned at the stake together with

Martin Luther was certainly not the eir franslations into Latin.

up by others in London and Basle, Hamburg pays them DM2,500 as reim-Switzerland, though this time it was clean verse.

The first Kiel service was done with a recorded answering device until the city's postal authority agreed to provide its own more sophisticated facilities. Hanover followed suit instantly, and

then, in 1980, came Mainz. Stuttgart, Münster and the rest followed in 1981. Saarbrücken went a step further by establishing what became known as the

Saar Poetry Telephone, organised by a society specially founded for this pur-Most of the other services are organised by the cultural authorities of the

cities concerned, in cooperation with literary organisations. Recordings are usually three to five minutes long and run for a week around

the clock. The Post Office has made it clear that unicss there are at least 1,000 calls a month it will discontinue the service as a non-paying proposition.

But so far, dial-a-writer has been paying its way, mainly because by and large the authors get nothing for their efforts.

There are exceptions. The cultural authorities of Nuremberg and Mannheim pay authors DM5,000 each while

bursement for expenses. Lübeck holds the record with 10,000

to 12,000 calls a months. This is mainly due to the fact that Lübeck plays a recording of Thomas

Mann (he died in 1955) reading from his famous Buddenbrooks family saga. Kiel has managed to present Siegfried Lenz, which Hamburg vainly tried to do. Kiel also has such literary lumi-

Max von der Grün and Arno Surminski. The latter, along with Gabriel Laub, Eckhart Klessmann, Martin Beheim-Schwarzbach, Heike Doutiné, Axel Eggebrecht, Geno Hartlaub and Hans Eppendorfer, can also be dialled in Ham-

naries as Stefan Heym, Rainer Kunze,

Smaller cities usually have a much higher percentage of callers than big ones. Munich and Berlin lack the service, though Berlin is about to catch up.

None is planned for Cologne because the cultural authorities there hold that this kind of service could be misused to spread ideology.

Cologne would prefer to present poetry readings in its trams or spread poetry through posters.

sion. The first complete Luther Bible

was printed by Hans Lufft of Wittenberg

in 1534. It was soon followed by nume-

rous reprints by other printers since

there were no copyright provisions at the

dropped its opposition to translations,

which led to the best-known Catholic

Bible trunslation of the time by Johan-

(Stutigarter Nachrichten, 21 January 1983)

Günter Pflaum

nes Eck, Luther's adversary.

Eventually, the Catholic Church

Rosemarie Winter (Kölner Stadt-Anzeiger, 20 January 1983)

### Heidelberg exhibits Bible translations in German

by Erasmus of Rotterdam, who also published a translation into Latin.

The first German-language Bible was printed by Johannes Mentelin of Strasbourg in 1466. His translation was based on an anonymous 14th century

manuscript. The next 50 years saw the publication of 18 translations into the two main German dialects. They were printed in Strasbourg, Augsburg, Nuremberg, Co-

logne, Lübeck and Halberstadt. Almost all these original Bibles are shown in Heidelberg. Among the

most widespread editions was the Bible printed by Anton Koberger of Nuremberg, which is conspicuous due to its rich illustra-New Testament, which Martin Luther took only il weeks to translate, was printed by Melchior Lotter of Wittenberg in 1522. The illustrations were done by Lucas Cranach the Elder. The Old Testament was translated

somewhat later by

a team of translators working under David and Gollath scene from Anton Sorg's Hible, Augsburg Luther's supervi- 1477.

Electronic dictionary premiered

#### MORGEN

Five years of research and development have now culminated in the presentation to the Press in Munich of the first German-English electronic dic-

The dictionary (which also doubles as a pocket calculator) has not only a 4,000-word vocabulary but also provides information on the finer points of grammar and has a special keyboard for vocabulary practice.

Karl Ernst Tielebler-Langenscheidt, chief executive of the Langenscheidt dictionary publishers, described this latest product of his company as an entre-

preneurial adventure. But then this type of pioneering seems to be a Langenscheidt trait from way back. Even the grandfather of the present head of the company, who founded the publishing house that was eventually to become the world's largest dictionary publisher, experimented with new media when he contacted Thomas A. Edison in a bid to use gramophone

records in teaching foreign languages. This eventually culminated in video language cassettes in 1981 and finally the first attempts at using video discs for that purpose.

In the course of his search for new electronic word banks that took him to Silicone Valley, California, Tielebier-Langenscheidt became convinced that neither American nor German compa-

nies could meet his standards. The fact is that the first generation of computer dictionaries has disappeared from the market. They were too bulky and their storage capacity too small.

The breakthrough came from Japan. The criterion used in programming the new electronic dictionary was not how frequently a cortain word is used but how necessary it is for tourists and

those learning a language. The 4,000 English words stored by the computer, they range from Ability to Zoo, go beyond the English vocabulary demanded by the educational authorities for high-school graduates. The vocabulary for primary schools is exact-

ly 983 words. All the user has to do is press the first two letters of a word in either English

or German. The computer then quickly "thumbs" its pages to come up with all words beginning with these letters.

Once the wanted word has been found all possible translations are given on the 9-digit display.

Tests show that the answers are invariably obtained more quickly than with a conventional dictionary. Langenscheidt dictionaries usually contain between 10,000 and 200,000 entries.

The company also wants to pioneer new marketing methods. The computer will not only be sold at bookshops (most of them have already ordered it) but also by mail order companies.

The Alpha 8, as the little marvel is called, retails at DM [49. The battery is supposed to be good for 600 hours.

The end of February will see the "publication" of a German-French Alpha 8, Karl Stankiewitz

(Mannheimer Morgen, 29 January 1983)



#### MODERN LIVING

### Pollsters find Germans fraught with worries yet still hopeful

The Germans have plenty of worries A and fears, though there also seems to be more hope than ever before, an Infratest opinion survey shows.

Ninety-four per cent said they were worried or indeed frightened about growing unemployment; 50 per cent of 14-year-olds and over were dismayed at pollution and destruction of the environment, while 39 per cent were frightened outright by it.

Sixty-nine per cent fear that technology and computers will make work more inhuman, 47 per cent find this

#### **Battered** babies appeal

he TV is on, baby cries his head off. father blows his top and lashes out. Net result: a dead baby.

This, or something like it, how 69 small children died in this country in

In 43 of these cases, the children were killed by their parents, in two cases by relatives and in five by friends or ac-

Though these figures seem small telative to the population, more and more citizens and organisations have lately been prompted by them to demand better legal protection for children.

Even so, the parties represented in the Bundestag have refused to tighten up on the 18 July 1979 amendment of the act governing parontal authority.

In explaining their decision, the lawmakers said that they were still guided by the "common parental right to physically punish their children."

But the law prohibits any humiliating child-rearing actions. These include "disproportionate physical punishment and measures that intolerably violate the child's dignity as a human being."

Records show that 69 children died as a result of battering and 1,423 were badly abused by their parents or rela-

The number of children tortured to death in 1973 was 142 while 1,934 were badly mistreated. Statistics say nothing about the grey zone.

But despite these shocking figures, the Bundestag Petition Committee opposes tighter legislation against physical abuse for fear that this would lead to more psychological terror.

The final result of this would be even more harmful and, what's more, prosecution would be impossible in such intangible cases. "If the second control of

"Even cases of physical abus very difficult to gather legal evidence. Of the 1,934 cases reported in 1973 only 202 resulted in court sentences. In 1980 the ratio was 158 sentences in 1,507 cases of child abuse.

The Petition Committee stresses that the number of recorded cases has declined. But it also suggests that statistics should not lead to hasty conclusions.

The number of births in the Federal Republic of Germany has also gone down in the past ten years.

Klaus J. Schwehn "(Frankfurter Neue Presse, 29 January 1983)

#### Neue Presse Hadra Say 12 Bellow & Grant

worrisome and 21 per cent fear energy resources could dry up,

.These poll results were discussed at length at a two-day congress organised by the Hanns-Martin Schleyer Foundation. The theme: "Misguided Fear, Chances for Common Sense and Courage for an Open Society."

The Zurich opinion researcher, Professor Gerhard Schmidtchen, suggested that the results of the poll (conducted at the end of 1982) show that the people not only fear the threat to their natural environment but that they also fear for the social and moral organisation of society as a whole.

Three out of four Germans are either frightened or worried that they will lose someone they love, that there will be a war in their lifetime, that crime will spread and that good manners and morals will no longer count as people become increasingly inconsiderate.

The majority fear that general mistrust will grow and that we will become more and more demanding while forgetting how to be happy.

More than 50 per cent see democracy as being in jeopardy. They fear excessive state control could endanger freedom. Forty-four per cent believe that the poor nations will one day take revenge on the rich.

Summing up, Professor Schmidtchen said that too many Germans are too frightened of the wrong things. As ho

"There are wise fears and there is stupid confidence. Given a bit more fear in the 1920s and 1930s, the nation could have been spared a great deal of mis-

The survey also shows that, notwithstanding a world full of threatening problems, the Germans are also very hopeful. Their greatest hope rests on the certainty of having people they re-

Sixty-six per cent regard medical progress as promising; and 64 per cent in their hopes on the world's will be preserve the peace. An equal number are confident they will be able to weather difficult times.

Sixty per cent pin their hopes on industriousness and love of freedom. One in two draws hope from the fact that, young people are so independent

today. Forty-five per cent derive their confidence from the fact that citizens of today are better able to make themselves heard.

Forty-four per cent believe in a free market economy while 41 per cent trust in God. One in three pins his hopes on

Kurl Stankiewitz (Frankfurter Neue Presse, 22 January 1983)

#### Changing Teddy bear families is eighty

A divorce need not necessarily have a A negative effect on the children involved provided the parents keep seeing each other after separation and the parent given custody enjoys financial

This was the surprising conclusion arrived at at aninternational symposium organised by the German Unesco Commission and Munioh University. The theme: The Changing Family in a of the fair. Changing World

Experts attending suggested the establishment of additional community centres and municipal counselling servi-ces to help in crisis situations and provide a meeting place for people with the

Generally, the past few decades have seen a considerable change in family structures, bringing new and major problems. But the family, the nucleus of society, is still capable of adjusting to

changing conditions. Among the most important changes named at the meeting was the role of the woman. There has been a levelling off process regarding family authority especially in the middle and upper

The trend towards small families has highlighted the father's role in child

Research has also come up with an answer to the question regarding the effect on children of the mother going out to work. Boys are much more vulnerable than girls.

(Nümberger Nachrichten, 29 January 1983)

he Teddy bear is an octugenarian. It was first presented to the public by the Stelff stuffed toy factory in Cilengen, Württemberg at the 1903 Lelpzig

Teddy started life us a commercial flop, and his fate would have been sealed almost before he started off had it not been for an American who bought 3,000 Teddy bears on the very last day

He took the bears to America where Teddy met with a number of fortuitous coincidences.

A New York shopowner put Teddy in his window, where he was promptly discovered by a passer-by who had been put in charge of decorating the table for the wedding breakfast of the daughter of US President Theodore Roosevelt (nicknamed Teddy).

As it happened, Teddy Roosevelt was Teddy the bear a most fitting decora-

A to the land out Teddy the President was so enchanted that someone jokingly spoke of "Teddy hear" and the name was

When the whole thing was picked up by the press, the German Teddy became unstoppable as a best seller, 1907 sales were 974,000 units, 200,000 having been sold the year before.

The popularity of Teddy bears now far outstrips that of the man responsible for their name.

(Der Tagesspiegel, 20 January 1983)

#### Road toll OTERRORISM foreign Right-wing children raids on STUTTGARTE US forces?

unting for over 50 raids last year

Children of foreigners are DIE & ZEIT their German contemporaries, study by a government author vate traffic safety council and if eft-wing urban guerrillas such as cedes Foundation shows.

Out of 1,000 children up to the Revolutionary Cells seemed an ob-23 Germans and 48 foreignen in choice for culprit when raids on volved in traffic accidents.

The per thousand ratio for sportions in November and Decem-(the study was made for eight ( cities) is 16 German and 40 form they had been to blame beforehand,

In the 6- to 14-year-old c bombing the European headquar-there appears to be a somewhat of the US Air Force in Ramstein. equal balance: 43 Germans and g hey had launched attacks on high-gners per thousand.

The ratio of foreign children with the severity of the accident appear claiming responsibility.

Prone are Turkish children exist left-wing after-hours commandos times that of girls.

One reason given is that deground garage of an apartment parents are unable to train the ck in Eschborn, near Frankfurt, on dren to cope with city traffic.

A number of organisations them the police, the Children is the children its when on 14 December GIs' cars now want to concentrate that the booby-trapped in Butzbach and education on foreign children.

clucation on foreign children termstadt. Two bombs exploded, sepioneer projects are plannill fully injuring the car-owners.

At a press conference Daint will have been to blame,
press officer Bernd Ciottschakk will have been reasoned. Yet none of
the fact that the Rom contact to the fact that the Bonn, governments of the fact that the Bonn, governments the fact that the Bonn, governments with the raids were not followed by the from DM34m in 1974 to DM and letters claiming responsibility.

This has been upped slip and modus operandi was not in keepin the current year.

The criticised drives to further in, were not laid to create the muxispeed limits (down to 20 mph in upset and effect; indiscriminate dential areas.

He stressed that it is not good this is a new departure in the pattern regulations but information logs whis kind of terrorism. For once the accidents. (Stungarter Zeitung, 27 land at children.

on could have caused a fire in the

is wives could have been driving

ing explosive charges were packed in

extinguishers and designed to deto-

time fuses set to make the parked

blow up at night or during the

ran no risk," as one Revolutionary

diamburg counter-intelligence offi-

Pis, were first to suspect that the cul-

could be both left-wing and neo-

the reason was that two banned neo-

experienced in dealing with neo-

**Govices** had been fitted out

es soon as the fuse was activated.

children to school.

he 24-storey Eschborn apartment

#### Coming out people in 250 apartments. The exin stickers where tract, endangering the lives of

or many young people took ters, buttons and stickers are of publicly expressing their view standing by them.

According to a supple ume to the Youth 81 report by Del Shell these young people are proto stick out their necks in defend the ensure that innocent peotheir views,

The study is based on polls of letter put it. ed among young people aged being 10 and 20.

Germany than in many other com says the study's author, education Jürgen Zinnecker of Marburg

The use of these means of capital groups, the Wehrsportgruppe usually begins at the age of 10 spliman and the People's Socialist vement of Germany, had set up mostly as an attempt to imitate children. th units in Hesse.

(Westdeutsche Allgemeine, 12 Jim Both Are experienced in handling

arms and explosives; neither has ever made any secret of its hatred of the

Another was that they are known to use the fuses used in the three raids, fuses supplied with do-it-yourself rocket kits sold in toy shops.

A third was that left-wing extremists are keenly, jealously aware of the difference, as was noted in a leaflet circulated in left-wing bars in Darmstadt.

It blamed both the Guerrilla Diffusa. a left-wing group, and the fascists for the raids in Eschborn, Butzbach, Fechenheim and Darmstadt.

In an article headed Drawing a Clear Line of Distinction Between Us and the Enemy and bearing the RAF's star emblem "some out-and-out fascist groups or other" are said to have had "their dirty paws involved."

Their attacks on ordinary GIs had been aimed at making left-wingers appear to blame and at confusing issues on police wanted lists.

The leaflet sought to draw the distinction because the writers were keen to explain "who they were and what they wanted."

They were opposed not only to endangering innocent lives but also to raids that were of no propaganda use and ran counter to their propaganda mission to strike at imperialism and Zionism.

The latest raids also fit into the neo-Nazi scene ideologically, there currentbeing a serious dispute between Hamburg neo-Nazi leader Michael Kühnen and remaining members of the other two groups.

They are opposed to Kühnen's Hitler cult and uniform fetishism and call for anti-imperialist liberation war to be waged, on the Americans in particular.

The right-wing terrorists, who are active in the Offenbach area, belong to elther the Wehrsportgruppe Hoffmann or the People's Socialist Movement launched by Friedheim Busse in Mu-

They subscribe to the old-style National Bolshevist view that what Germany needs is neutrality at peace and in friendship with the Soviet Union.

Described by Kühnen as putschist adventurers, these "left-wing" rightwingers note in a pamphlet secretly dis-

"We recommend a comparison between Russian and West German officers. It will soon be clear who the subhumans are, not to mention US soldiers, of course."

This hatred of America voiced by the brown bombers has much in common with a leaflet distributed by the Young National Democrats, the NPD youth

"You worry about occupied houses," the leaflet states, referring to squatting. "We are concerned about an occupied

Right-wingers are gaining fresh supemulating and following in the footsteps of:

 Manfred Roeder, who bombed hostels for political asylum applicants and is now serving a prison sentence; Frank Schubart, who shot two Swiss border patrol officers before committ-

ing suicide: Gundolf Köhler, who was responsible for a bloodbath at the Munich Oktoberfest in which he was one of the

victims; and • Helmut Oxner, who shot two coloured GIs outside a Nuremberg discotheque and then committed spicide.

Dietrich Strothmann (Die Zeit, 28 January 1983)

#### RAF urban guerrilla stands trial in Stuttgart

trial with a difference against a for-Amer leading member of the leftwing urban guerrilla group RAF, or Red Army Faction, has begun in the special security wing of Stammheim jail, Stuttgart.

Peter-Jürgen Boock is accused of having taken part in six murders but his trial is distinctly different from those of other left-wing terrorists, which have frequently been accompanied by a disorderly hue and cry.

In his case the defence counsel have called on the court to have confidence in their client, while even the prosecution feels he quit the RAF about a year before he was arrested in January 1981.

His lawyer, the well-known Bremen barrister Heinrich Hannover, made his intention clear from the outset. ....

He would like to canvass understanding for the outlook of a client who has parted company with his former cointades but is not prepared to turn state's evidence as the director of public prosecutions would like to see him do.

"This case will be different from earlier ones, I feel bound to tell the court here and now," he said in Stammheim.

The aim of all concerned must be to find out the truth, he added, but that



was made more difficult by the inhuman architecture of the air-raid shelterpublic prosecutor's office in Karlsruhe,

style Stammhelm courtroom. It was also made more difficult by the meticulous checks made on lawyers in the case. "It is hard to gain confidence here," he said, "and hard to canvass confidence in one's client."

Visitors to Stammheim, and that includes lawyers, are indeed frisked so thoroughly that they have to drop their pants and take off their shoes at times.

An entire profession cannot be ponslised merely because two lawyers have been guilty of a breach of regulations, he argues.

Hannover more frequently refers to requests than to applications in his dealings with the court, while he claims that the entire architectural style of the courtroom is indicative of fear.

"Who are you afraid of?" he asked the Stuttgart court, calling on it to deal a blow to an unsatisfactory traditions.

"The court has shown itself not unimpressed by Hannover's appeal, but it is unlikely to depart from the established

Yet at the same time there is a definits possibility of Boock's trial being held in a quieter atmosphere.

A gaunt figure with sharp features, he

chose on the opening day of the case to add nothing to the prosecution's outline of his life story.

But his deep-set eyes attentively followed every detail of the proceedings and his clenched fists at times testified

He was born on 3 September 1951 in Garding, East Frisia, and grew up in Berlin. Described by the court as a casual worker, he has been married since 1973. But his wifewassentenced to twelve and a half years by a Vienna court for her part in a bank robbery in 1977.

He told his own life story in a magazine article last year. He claims to have left the GDR at 15, to have taken part in his first demonstrations in Berlin at 16 and at 17 to have sought refuge with a Dutch commune, only to be deported on a hashish charge.

He was then sent to a closed children's home where he took part in an uprising that was put down when the navy was called in.

Transferred to Hesse, he made friends with Andreas Baader and Gudrun Ensslin, the later leaders of the

After several failed experiments in communal living, drug abuse and unsuccessful therapeutic treatment he claimed to have grown increasingly isolated from the outside world.

The prosecution says he was a RAF member from May 1976 to January 1980. This the defence does not dispute.

He is accused of having taken part in the murder of Frankfurt banker Jürgen Ponto on 30 July 1977 and of having played a leading part in the planning, preparation and execution of the abduction of Cologne employers' leader

Hanns-Martin Schleyer. Schleyer was murdered, and Boock is accused of complicity in his murder and that of his four bodyguards when he

was kidnapped. In Schloyer's case he is accused of complicity because he deliberately ran the risk of the employers' leader being murdered.

He is also accused of having assembled the rocket launcher used in a 25 August 1977 bid to bomb the Federal

As Boock refuses to give evidence the trial is likely to long drawn-out and to rely on circumstantial evidence. It will take over a year, with 244 witnesses and 40 experts already having been named.

The Bundeskriminalamt, or CID, with its headquarters in Wiesbaden, disclosed some time ago that Boock's fingerprints were found on the car in wijich Schleyer was kidnapped. He has been a wanted man since 1977

and was arrested in 1981. On arrest he

ordinary life in a working-class suburb of Hamburg. In an appeal published shortly after he was arrested he called on his friends and people who ran a risk of drifting

into terrorism not to take the irrational path into the vacuum of illegality. Fight for every man, he appealed, calling on the terrorists to abandon their lunsey. But to this day he has refused to give evidence against his for-

mer comrades. All concerned at Stammheim will have their work cut out getting at the truth and nothing but the truth,

> Stefan Geiger (Statigueter Zeitung, 16 January 1983)

